Registre su producto y obtenga asistencia en
www.philips.com/welcome

SE455

US-ES Contestador Automático

Advertencia

Utilice solo baterías recargables.
Cargue el teléfono durante 24 horas antes de utilizarlo.

PHILIPS

Índice

1	**Instrucciones importantes de seguridad**	**6**
2	**Entorno y seguridad**	**9**
2.1	Información de seguridad	9
2.2	Requisitos de alimentación	9
2.3	Requisitos de las baterías	9
2.4	Conexión del teléfono	9
2.5	Cuidado del medio ambiente	9
2.6	Precauciones	9
2.7	Información relativa a la aprobación de equipos	10
2.7.1	Notificación para la compañía telefónica local	10
2.7.2	Derechos de la compañía telefónica	11
2.8	Información sobre interferencias	12
2.9	Hearing Aid Compatibility (Compatibilidad con audífonos, HAC)	13
2.10	Declaración referente a la radiación RF de la FCC	13
3	**Importante**	**13**
3.1	Requisitos de alimentación	14
3.2	Campos eléctricos, magnéticos y electromagnéticos ("EMF")	15
3.3	Recicle las baterías	15
4	**El sello RBRC®**	**15**
5	**Su teléfono**	**18**
5.1	Contenido de la caja	18
5.2	Descripción general del teléfono	19
5.3	Iconos de la pantalla y mensajes	22
5.4	Descripción general de la estación base	24
6	**Primeros pasos**	**25**
6.1	Conexión de la estación base	25
6.2	Montaje de la base en una pared	26
6.3	Instalación del teléfono	26
6.3.1	Instalación de las baterías	27
6.3.2	Carga de la batería	27
6.4	Extracción/colocación de la pinza de cinturón	28
6.5	Instalación de un auricular opcional	28
6.6	Uso de unidades con varios teléfonos	28
6.7	Estructura de menús	29
7	**Uso del teléfono**	**35**
7.1	Realización de una llamada	35
7.1.1	Premarcación	35
7.1.2	Marcación directa	35
7.1.3	Llamar desde la lista de remarcación	35

7.1.4 Llamar desde el registro de llamadas 35
7.1.5 Llamar desde la agenda 35
7.1.6 Llamar desde la agenda durante una llamada 36
7.1.7 Llamar usando la memoria de acceso directo 36
7.1.8 Introducción de una pausa de marcación 36
7.2 Responder a una llamada 36
7.2.1 Respuesta con manos libres 36
7.3 Finalización de una llamada 37

8 Saque más partido a su teléfono 38
8.1 Apagado/encendido del teléfono 38
8.2 Bloqueo/desbloqueo del teclado 38
8.3 Introducción de texto o números 38
8.4 Llamada en curso 38
8.4.1 Ajuste del volumen del auricular o del altavoz 38
8.4.2 Silenciar/cancelar el silencio del micrófono 39
8.4.3 Activación/desactivación del modo altavoz 39
8.5 Marcación en cadena 39
8.6 Uso de la agenda 39
8.6.1 Guardar un contacto en la agenda 39
8.6.2 Acceso a la agenda 40
8.6.3 Modificación de una entrada de la agenda 40
8.6.4 Selección de la melodía de la agenda 40
8.6.5 Eliminación de una entrada de la agenda 41
8.6.6 Eliminación de todas las entradas de la agenda 41
8.6.7 Memoria de acceso directo 41
8.7 Uso de la lista de remarcación 42
8.7.1 Acceso a la lista de remarcación 42
8.7.2 Visualización de información de números de remarcación 43
8.7.3 Guardar un número de remarcación en la agenda 43
8.7.4 Eliminación de un número de remarcación 43
8.7.5 Eliminación de todos los números de remarcación 43
8.8 Llamada en espera 44
8.9 Uso del registro de llamadas 44
8.9.1 Acceso al registro de llamadas 44
8.9.2 Guardar una entrada de la lista de llamadas en la agenda 45
8.9.3 Eliminación de una entrada de la lista de llamadas 45
8.9.4 Eliminación de todas las entradas de la lista de llamadas 46
8.10 Uso del intercomunicador 46
8.10.1 Intercomunicación con otro teléfono 46

8.10.2 Transferencia de una llamada externa a otro teléfono 47
8.10.3 Responder una llamada externa durante la intercomunicación 47
8.10.4 Alternar entre una llamada interna y una llamada externa 47
8.10.5 Establecimiento de una llamada de conferencia entre tres usuarios 47
8.11 Localizador 48
8.12 Ajustes del reloj y de la alarma 48
8.12.1 Ajuste de la fecha y de la hora 48
8.12.2 Ajuste del formato de fecha y hora 48
8.12.3 Ajuste de la alarma 49
8.12.4 Ajuste del tono de la alarma 49

9 Ajustes personales 50
9.1 Cambio del nombre del teléfono 50
9.2 Tonos del teléfono 50
9.2.1 Ajuste del volumen del timbre 50
9.2.2 Ajuste de los tonos de timbre 50
9.2.3 Activación/desactivación del tono de tecla 51
9.3 Cambio del idioma de la pantalla 51
9.4 Selección del fondo de pantalla 51
9.5 Selección de la combinación de colores 51
9.6 Ajuste del contraste de la pantalla 52
9.7 Ajuste de la luz de fondo 52
9.8 Desactivación/activación de la función colgar automáticamente 52

10 Ajustes avanzados 53
10.1 Llamada fácil 53
10.1.1 Activación o desactivación de la llamada fácil 53
10.1.2 Ajuste del número de llamada fácil 53
10.2 Conferencia automática 54
10.3 Bloqueo de llamadas 54
10.3.1 Ajuste del modo de bloqueo de llamadas 54
10.3.2 Ajuste del número de bloqueo de llamadas 55
10.4 Sonido XHD 55
10.5 Cambiar PIN 55
10.6 Registro 56
10.6.1 Registro fácil 57
10.7 Anulación del registro 57
10.8 Restablecimiento de los ajustes predeterminados de la unidad 57
10.9 Ajuste del código de área 58
10.10 Establecimiento del prefijo automático 58
10.11 Cambio del tiempo de desconexión de línea 59
10.12 Cambio del modo de marcación (según el país) 59
10.13 Ajuste de la detección del primer tono 59
10.14 Ajustes predeterminados 60

11 Servicios de red 61
11.1 Desvío de llamada 61
11.1.1 Cambio de los códigos de activación del desvío de llamada **61**
11.1.2 Cambio del código de desactivación del desvío de llamada **62**
11.2 Desvío de llamada con línea ocupada 62
11.2.1 Cambio de los códigos de activación del desvío de llamada con línea ocupada **63**
11.2.2 Cambio del código de desactivación del desvío de llamada con línea ocupada **63**
11.3 Desvío de llamada cuando no está disponible 64
11.3.1 Cambio de los códigos de activación del desvío de llamada cuando no está disponible **64**
11.3.2 Cambio del código de desactivación del desvío de llamada cuando no está disponible **65**
11.4 Correo de voz 65
11.4.1 Acceso al correo de voz **65**
11.4.2 Ajuste del número de correo de voz **65**
11.5 Correo de voz 2 65
11.6 Servicio de información 66
11.6.1 Acceso al servicio de información **66**
11.6.2 Ajuste del número del servicio de información **66**
11.7 Servicio de información 2 66
11.8 Devolución de la llamada 66
11.8.1 Acceso al servicio de devolución de llamada **66**
11.8.2 Ajuste del número del servicio de devolución de llamada **66**
11.9 Cancelación de la rellamada automática 67
11.9.1 Llamada al número de cancelación de rellamada automática **67**
11.9.2 Ajuste del número de cancelación de rellamada automática **67**
11.10 Ocultación de identidad 67
11.10.1 Activación de la ocultación de identidad **67**
11.10.2 Ajuste del código de ocultación de identidad **68**

12 Contestador automático (TAM) 68
12.1 Reproducción de mensajes 68
12.1.1 Reproducción de mensajes a través del teléfono **68**
12.1.2 Funciones disponibles durante la reproducción **69**
12.2 Eliminación de todos los mensajes 69
12.3 Activación/desactivación del contestador automático 70
12.4 Reproducción, grabación o eliminación de un mensaje saliente 70
12.5 Ajuste del modo de respuesta 70
12.6 Ajustes del contestador automático 71

12.6.1	Retardo de tono	**71**
12.6.2	Acceso remoto	**71**
12.6.3	Control de llamadas del teléfono	**73**
12.6.4	Ajuste del idioma de los mensajes salientes	**73**
13	**Datos técnicos**	**73**
14	**Preguntas frecuentes**	**74**
14.1	Conexión	74
14.2	Configuración	75
14.3	Sonido	75
14.4	Comportamiento del producto	75
15	**Índice**	**78**

1 Instrucciones importantes de seguridad

Es posible que algunos aspectos de la información siguiente no sean aplicables a su producto; sin embargo, es preciso seguir en todo momento ciertas precauciones básicas de seguridad al utilizar equipos telefónicos con el fin de reducir el riesgo de incendios, descargas eléctricas y lesiones personales. Estas precauciones son las siguientes:

1 Asegúrese de leer y comprender las instrucciones.

2 Respete todas las advertencias e instrucciones que se incluyen con el producto.

3 Desconecte el producto de la toma de corriente antes de limpiarlo. No utilice limpiadores líquidos o en aerosol. Limpie el producto con un paño húmedo.

4 No utilice el teléfono en la bañera, la ducha o la piscina. Si el teléfono cayera al agua se podría producir una descarga eléctrica.

5 El producto cuenta en su base y en su parte posterior de la carcasa con ranuras y aberturas destinadas a la ventilación para el sobrecalentamiento. No bloquee u obstruya estas aberturas. No bloquee nunca las aberturas colocando el producto sobre una cama, sofá, alfombra o superficie similar. No coloque el producto en estantes o armarios empotrados que no estén suficientemente ventilados.

6 Conecte este producto exclusivamente al tipo de fuente de alimentación indicado en la etiqueta. Si no está seguro del tipo de fuente de alimentación de su casa, consulte con su distribuidor o con su compañía de suministro eléctrico.

7 No coloque objetos sobre el cable de alimentación. No coloque el producto en un lugar en el que el cable pueda pisarse.

8 No sobrecargue las tomas de corriente ni los cables de extensión ya que podrían producirse incendios o descargas eléctricas.

9 No introduzca objetos de ningún tipo a través de las ranuras de la carcasa ya que podrían entrar en contacto con puntos de alto voltaje peligrosos u ocasionar un cortocircuito que produjera a su vez un incendio o una descarga eléctrica.
No vierta líquidos de ningún tipo sobre el producto.

10 Para evitar el riesgo de descarga eléctrica, no desmonte este producto. Cuando sea preciso repararlo o revisarlo, acuda a un servicio técnico cualificado. Abrir o retirar las tapas podría exponerle a una descarga de alto voltaje u otros riesgos. Si el

producto se vuelve a montar de forma incorrecta, podrían producirse descargas eléctricas durante el uso.

11 No exponga el producto a temperaturas extremas, como por ejemplo, cerca de un radiador o una estufa, o dentro de un vehículo al sol.

12 No coloque velas, cigarrillos, cigarros, etc. encendidos sobre el teléfono.

13 Evite el contacto con cables y terminales telefónicas sin aislamiento, a menos que la línea telefónica esté desconectada de la interfaz de red.

14 No instale ni modifique la instalación de los cables telefónicos durante una tormenta con aparato eléctrico.

15 No instale clavijas telefónicas en lugares húmedos, a menos que se trate de clavijas específicamente diseñadas para su uso en esas condiciones.

16 Tome las precauciones necesarias para evitar descargas eléctricas y/o incendios durante la instalación o la modificación de las líneas telefónicas.

17 En las situaciones siguientes, desconecte el producto de la toma de corriente y consulte con un servicio técnico cualificado:

A Cuando el cable de alimentación o el enchufe presenten daños.

B Si el producto ha quedado expuesto a la lluvia o al agua.

C Si el producto no funciona con normalidad al seguir las instrucciones de funcionamiento.

D Si la carcasa del producto presenta daños.

E Si el producto sufre una alteración acusada de su rendimiento.

18 Evite utilizar el teléfono (exceptuando los inalámbricos) durante una tormenta con aparato eléctrico. Existe una pequeña posibilidad de que se produzca una descarga eléctrica a causa del aparato eléctrico.

19 Si se produce una fuga de gas, no utilice el teléfono en sus proximidades para comunicar la existencia del problema.

20 No coloque este producto en un carrito, soporte o mesa inestables. El producto podría caerse y sufrir daños importantes.

SI SU PRODUCTO UTILIZA BATERÍAS, DEBE OBSERVAR LAS SIGUIENTES PRECAUCIONES ADICIONALES:

1 Utilice únicamente baterías del tipo y tamaño especificados en el manual del usuario.

2 No tire la(s) batería(s) al fuego. Podrían explotar. Compruebe si existen requisitos especiales para desechar baterías en la legislación local vigente.

3 No abra ni corte la(s) batería(s). El electrolito que contiene es corrosivo y podría ocasionar lesiones en los ojos o en la piel.

Asimismo, el electrolito puede ser tóxico en caso de ingestión.

4 Tenga cuidado al manipular las baterías para evitar que se produzcan cortocircuitos con objetos conductores como anillos, pulseras y llaves. La(s) batería(s) o el objeto conductor podrían sobrecalentarse y ocasionar quemaduras.

5 No intente recargar la(s) batería(s) suministrada(s) con este producto o indicada(s) para su uso que no sean recargables. El electrolito corrosivo podría salirse o la(s) batería(s) podría(n) explotar.

6 No intente calentar la batería(s) suministrada(s) con este producto o indicada(s) para su uso con el fin de prolongar su duración.
Un escape repentino del electrolito de la(s) batería(s) podría provocar quemaduras o irritación en los ojos o la piel.

7 Sustituya todas las baterías al mismo tiempo. Combinar baterías nuevas con baterías descargadas puede incrementar la presión interna de la célula y dañar la batería(s) descargada(s). (Se aplica a los productos que utilizan más de una batería primaria sustituible por separado.)

8 Respete la polaridad o dirección de la(s) batería(s) al colocarlas en este producto. Si coloca la(s) batería(s) al revés, podrían producirse cargas capaces de ocasionar fugas o explosiones.

9 Si va a almacenar este producto durante un periodo de tiempo superior a 30 días, retire la(s) batería(s), ya que podrían producirse fugas perjudiciales para el producto.

10 Deseche la(s) batería(s) agotada(s) lo antes posible, ya que es más probable que se produzcan fugas en las baterías agotadas.

11 No almacene este producto ni la(s) batería(s) suministrada(s) con el mismo o indicada(s) para su uso en lugares con temperaturas elevadas. Si conserva las baterías en un congelador o frigorífico para prolongar su vida útil, deberá protegerlas de la condensación durante el almacenamiento y el proceso de descongelación. Antes de utilizar baterías almacenadas en frío es preciso dejarlas a temperatura ambiente.

12 Si su producto utiliza baterías recargables, cárguela(s) únicamente conforme a las instrucciones y las limitaciones especificadas en el manual del usuario.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

2 Entorno y seguridad

2.1 Información de seguridad

Este teléfono no está diseñado para realizar llamadas de emergencia cuando falle la alimentación. Pare realizar llamadas de emergencia, deberá contar con una opción alternativa.

2.2 Requisitos de alimentación

Este producto requiere un suministro eléctrico de 120 voltios de corriente alterna monofásica, excluyendo las instalaciones de IT definidas en el estándar UL 60950.

2.3 Requisitos de las baterías

Para su alimentación, el teléfono utiliza dos baterías recargables NiMH, tamaño AAA de 1,2 V y 600 mAh (Hr11/45).
SI SE UTILIZA UN TIPO INCORRECTO DE BATERÍA, APARECERÁ UN MENSAJE DE ADVERTENCIA.
Utilice solamente baterías recargables NimH Philips Multi-Life de 600 mAh.
En caso de reparación o sustitución puede adquirir un teléfono adecuado a través de su servicio técnico o tienda habitual.

2.4 Conexión del teléfono

La tensión de la red está clasificada como TNV- 3 (Telecommunication Network Voltages, Tensiones de red de telecomunicaciones) según se define en el estándar UL 60950. Si se produce un corte del suministro eléctrico, se interrumpirá la llamada que se esté realizando.

⚠ Precaución

Por su propia protección, los usuarios deben asegurarse de que las conexiones de tierra de la instalación eléctrica, las líneas telefónicas y el sistema interno de tuberías metálicas de agua, si están presentes, estén conectados entre sí. Esta precaución puede ser especialmente importante en zonas rurales.

2.5 Cuidado del medio ambiente

Recuerde que debe cumplir con la legislación local en lo que respecta al tratamiento del material de embalaje, las baterías agotadas y el teléfono. Igualmente, y siempre que sea posible, deberá promover su reciclado.

2.6 Precauciones

- Evite que el teléfono entre en contacto con líquidos o la humedad.
- No abra el teléfono, la estación base o el cargador. Podría exponerle a descargas de alto voltaje.
- Evite que los contactos de carga del cargador o la batería entren en contacto con materiales conductores extraños.
- Existe una pequeña posibilidad de que una tormenta eléctrica dañe el teléfono. Por este motivo, se

recomienda a los usuarios desconecten el teléfono de la toma USB y que desconecten la línea telefónica de la clavija telefónica de la pared en caso de tormenta.

- Debido a que el teléfono funciona mediante el envío de señales de radio entre la unidad base y el teléfono, las personas que utilizan audífonos podrían experimentar interferencias (una especie de zumbido).
- Se desaconseja el uso de este teléfono a personas con marcapasos y en las proximidades de aparatos de cuidados intensivos.
- Si coloca el teléfono excesivamente cerca de aparatos eléctricos como contestadores automáticos, televisores y aparatos de radio podrían producirse interferencias. Le recomendamos que coloque la unidad base a una distancia de al menos de un metro de estos dispositivos.

Precaución

Utilice únicamente el adaptador de corriente suministrado con el teléfono. El uso de un adaptador con polaridad o voltaje incorrectos puede dañar gravemente la unidad.
Adaptador de la base:
Entrada: 100-240 V CA 50/60 Hz
Salida: 6 V CC 500 mA
Adaptador del cargador:
Entrada: 100-240 V CA 50/60 Hz
Salida: 6 V CC 210 mA

Precaución

EXISTE RIESGO DE EXPLOSIÓN SI LA BATERÍA SE SUSTITUYE POR OTRA DE TIPO INCORRECTO.

No utilice nunca baterías no recargable. Utilice las baterías del tipo recomendado suministradas con el teléfono. Las baterías NiMH deben desecharse de acuerdo con lo estipulado por la legislación vigente sobre tratamientos de residuos.

EL NÚMERO DE CERTIFICACIÓN DE FCC SE ENCUENTRA EN LA PARTE INFERIOR DE LA CARCASA
Las siglas "IC:" que aparecen antes del número de certificación significa que el producto satisface las especificaciones técnicas de Industry Canada. Esta certificación significa que el equipo cumple con ciertos requisitos de funcionamiento y para las comunicaciones por radio.

2.7 Información relativa a la aprobación de equipos

Su equipo de telefonía ha sido aprobado para su conexión a la red pública de telefonía conmutada y cumple las normas de los apartados 15 y 68 de la normativa FCC y los requisitos técnicos para equipos terminales telefónicos publicados por ACTA.

2.7.1 Notificación para la compañía telefónica local

En la parte inferior del equipo se encuentra una etiqueta que indica, entre otros datos, el número US y el número de equivalencia de llamada (REN) del equipo. Deberá suministrar esta

información a la compañía telefónica siempre que le sea solicitada.
El número REN se utiliza para determinar el número de dispositivos que pueden conectarse a su línea telefónica y que sonarán cuando llamen a su número de teléfono. En la mayoría (pero no en todas) las zonas, el total de REN de todos los dispositivos conectados a una línea no debe ser superior a 5. Para determinar el número de dispositivos que puede conectar a su línea conforme al número REN, póngase en contacte con su compañía telefónica local.
El conector y clavija utilizados para conectar el equipo al cableado de las instalaciones y la red telefónica deben cumplir con el apartado 68 de la normativa FCC así como con los requisitos exigidos por la ACTA.
Con este producto se suministra un cable telefónico de conector modular que cumple con todos los requisitos pertinentes. Está diseñado para conectarse a una clavija modular compatible que también cumpla tales requisitos. Consulte las instrucciones de instalación para obtener detalles.

Notas

- Este equipo no debe utilizarse en servicios de pago con monedas ofrecidos por la compañía telefónica.
- Las líneas compartidas están sujetas a tarificación estatal; por lo tanto, es posible que no pueda usar su propio equipo telefónico si utiliza una línea compartida. Póngase en contacto con su compañía telefónica.
- Si va a desconectar permanentemente el teléfono de la línea, debe notificarlo a la compañía telefónica.
- Si su hogar está protegido con un equipo de alarma vía cable conectado a la línea telefónica, compruebe que la instalación de ese producto no desactive el equipo de alarma. Si tiene dudas sobre qué puede llegar a desactivar el equipo de alarma, consulte con su compañía telefónica o con personal cualificado.

2.7.2 Derechos de la compañía telefónica

Si este equipo ocasionase algún problema a su línea que pudiese afectar a la red telefónica, la compañía telefónica le notificará en la medida de lo posible la posibilidad de que se produzcan interrupciones temporales del servicio. Cuando no sea posible notificar dicha interrupción por adelantado y si las circunstancias lo justifican, la compañía telefónica podría proceder inmediatamente a la interrupción temporal del servicio. En caso de que se produzca esta interrupción temporal, la compañía telefónica deberá:
(1) informarle rápidamente de dicha interrupción temporal; (2) darle la oportunidad de subsanar el problema; e (3) informarle de su derecho a presentar una queja a la Comisión según los procedimientos estipulados en el subapartado E del apartado 68 de la normativa FCC.

La compañía telefónica podrá introducir cambios en sus sistemas de comunicación, equipos, operaciones o procedimientos cuando resulte necesario para el desarrollo de sus actividades, siempre que no se contravenga la normativa FCC. Si se prevé que estos cambios podrían afectar al uso o al rendimiento de su equipo telefónico, la compañía telefónica deberá notificárselo por escrito con la antelación suficiente para permitirle mantener el servicio sin interrupción.

2.8 Información sobre interferencias

Este dispositivo cumple con lo establecido en la normativa FCC, apartado 15. Su funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no causa interferencias electromagnéticas perjudiciales; y (2) este dispositivo tolera cualquier interferencia recibida, incluidas las que puedan provocar un funcionamiento no deseado.
Tras realizar las pruebas correspondientes, se ha determinado que este equipo cumple con los límites establecidos para dispositivos digitales de clase B de conformidad con el apartado 15 de la normativa FCC.
Estos límites se han establecido con el objetivo de aportar una protección razonable contra interferencias perjudiciales cuando el equipo se utiliza en el hogar.
Este equipo genera, utiliza y puede emitir energía de radiofrecuencia y, a menos que se instale y se utilice de acuerdo con el manual de instrucciones, puede ocasionar interferencias perjudiciales en las comunicaciones por radio. Sin embargo, no existe garantía de que estas no se produzcan en determinadas instalaciones.
Si el equipo produce interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo cual puede probarse encendiendo y apagando el equipo, se recomienda al usuario corregir dichas interferencias tomando una o varias de las siguientes medidas:

- Modificar la orientación o ubicación de la antena receptora (es decir, de la antena de radio o televisión que "recibe" la interferencia).
- Reubicar y aumentar la separación entre el equipo de telecomunicaciones y la antena receptora.
- Conectar el equipo de telecomunicaciones a una toma de corriente o circuito diferente al de la antena receptora.

Si estas medidas no logran eliminar la interferencia, póngase en contacto con su distribuidor o con un técnico experimentado de radio/televisión que le proporcionará asesoramiento adicional.
Asimismo, la Comisión Federal de Comunicaciones cuenta con un práctico folleto titulado "How To Identify and Resolve Radio/TV Interference Problems" (Cómo detectar y resolver problemas de interferencia con la radio y

la televisión). Este folleto lo puede solicitar a la U.S. Government Printing Office, Washington, D.C. 20402.
Por favor, incluya la referencia 004-000-00345-4 al solicitar sus ejemplares.
Aviso: Las alteraciones o modificaciones no aprobadas expresamente por el personal responsable de su conformidad podrían inhabilitar al usuario para utilizar el equipo.

2.9 Hearing Aid Compatibility (Compatibilidad con audífonos, HAC)

Este sistema telefónico satisface los estándares de compatibilidad con audífonos de la FCC y de Industry Canada.

2.10 Declaración referente a la radiación RF de la FCC

Este equipo cumple con los límites para exposición a la radiación RF establecidos por la FCC para ambientes no controlados. Este equipo debe instalarse y utilizarse a una distancia mínima de 20 centímetros entre el transmisor y su cuerpo. Este transmisor no debe ubicarse ni utilizarse junto con otra antena o transmisor.
Este teléfono ha sido sometido a las pruebas pertinentes y satisface las directrices relativas a la exposición a la radiación RF establecidad por la FCC para dispositivos de mano. La conformidad con los requisitos de exposición a la radiación RF de la FCC podría verse comprometida si se utilizan otros accesorios.

3 Importante

Lea detenidamente este manual del usuario antes de utilizar el teléfono. Contiene información importante y notas relacionadas con el teléfono.
AVISO: Este producto cumple con las especificaciones técnicas de Industry Canada.
El equipo se debe instalar utilizando un método de conexión aceptable. El usuario debe tener en cuenta que es posible que el cumplimiento de las condiciones anteriores no impida el deterioro del servicio en algunas situaciones.
Las reparaciones en equipos homologados deberán realizarse en un centro de mantenimiento autorizado canadiense designado por el proveedor. Cualquier reparación o alteración de este equipo por parte del usuario, o cualquier anomalía del equipo, puede dar motivos a la compañía de telecomunicaciones para solicitar al usuario que desconecte el equipo.
Por su propia protección, los usuarios deben asegurarse de que las conexiones de tierra de la instalación eléctrica, las líneas telefónicas y los sistemas internos de tuberías metálicas de agua, si están

presentes, estén conectados entre sí. Esta precaución puede ser especialmente importante en zonas rurales.
PRECAUCIÓN: Los usuarios no deben intentar realizar ellos mismos las conexiones, sino que deben ponerse en contacto con las autoridades correspondientes de inspección de electricidad, o un electricista, según proceda.
NOTAS: Este equipo no debe utilizarse en servicios de pago con monedas ofrecidos por la compañía telefónica.

3.1 Requisitos de alimentación

- Este producto requiere un suministro eléctrico de 100-240 V de CA. En caso de un fallo de alimentación, es posible que se pierda la comunicación.
- La red eléctrica está clasificada como peligrosa. La única forma de apagar el cargador es desconectar la fuente de alimentación de la toma de corriente. Asegúrese de que siempre sea posible acceder con facilidad a la toma de corriente.
- La tensión de la red eléctrica está clasificada como TNV-3 (Tensiones de red de telecomunicaciones) según se define en el estándar UL 60950.

Advertencia

Para evitar daños o fallos de funcionamiento:

- No permita que los contactos de carga ni la batería entren en contacto con objetos metálicos.
- No lo abra, ya que podría quedar expuesto a alta tensión.
- No permita que el cargador entre en contacto con líquidos.
- No utilice nunca una batería que no sea la suministrada con el producto o una recomendada por Philips: existe riesgo de explosión.
- Utilice siempre los cables suministrados con el producto.
- La activación del manos libres podría hacer que aumente repentinamente el volumen del auricular a niveles muy altos. Asegúrese de que el teléfono no esté demasiado cerca de su oído.
- Este equipo no está diseñado para realizar llamadas de emergencia cuando falle la alimentación. Se necesita un dispositivo alternativo para poder realizar llamadas de emergencia.
- No exponga el teléfono al calor excesivo provocado por un equipo de calefacción o luz solar directa.
- No deje caer el teléfono ni permita que caigan objetos sobre el teléfono.
- No utilice ningún producto de limpieza con alcohol, amoniaco, benceno ni productos abrasivos, ya que podrían dañar el dispositivo.
- No utilice el producto en lugares en los que exista riesgo de explosión.
- No permita que entren en contacto con el producto pequeños objetos metálicos. Esto podría deteriorar la calidad del sonido y dañar el producto.

- Los teléfonos móviles activos que se encuentren cerca pueden provocar interferencias.

Acerca de las temperaturas de funcionamiento y almacenamiento:

- Utilice el producto en un lugar en el que la temperatura esté siempre entre los 0 y los 35 °C (entre 32 y 95 °F).
- Guarde el producto en un lugar en el que la temperatura esté siempre entre los 20 y los 70 °C (entre -4 y 158 °F).
- La vida útil de la batería podría reducirse en condiciones de bajas temperaturas.

3.2 Campos eléctricos, magnéticos y electromagnéticos ("EMF")

1. Philips Royal Electronics fabrica y vende muchos productos de consumo que, por lo general, como cualquier aparato electrónico, pueden emitir y recibir señales electromagnéticas.
2. Uno de los principios comerciales básicos de Philips es tomar todas las precauciones en cuanto a salud y seguridad necesarias en nuestros productos para cumplir todos los requisitos legales y mantenernos dentro de los estándares de EMF aplicables en el momento de la fabricación de los productos.
3. Philips se compromete a desarrollar, producir y comercializar productos que no causen efectos perjudiciales para la salud.
4. Philips confirma que si se manipulan correctamente sus productos, para el uso para el que fueron destinados, su uso es seguro de acuerdo con las pruebas científicas actuales.
5. Philips desempeña un papel activo en el desarrollo de estándares internacionales de EMF y de seguridad, lo que permite a Philips anticiparse a futuros desarrollos en la estandarización para integrarlos rápidamente en sus productos.

3.3 Recicle las baterías

No deseche las baterías recargables. Llame al número gratuito 1-800-822-8837 para obtener instrucciones sobre cómo reciclar las baterías.

4 El sello RBRC®

El sello RBRC® en las baterías híbridas de níquel indica que Philips Royal Electronics participa voluntariamente en un programa industrial en Estados Unidos y Canadá para recoger y reciclar estas baterías cuando son retiradas al final de su vida útil.

El programa RBRC® proporciona una alternativa adecuada a depositar las baterías híbridas de níquel agotadas en la basura doméstica o en los basureros municipales, lo cual puede ser ilegal en su zona.
La participación de Philips en RBRC® facilita la recolección de baterías agotadas en vendedores locales que participen en el programa RBRC® o en centros de servicio autorizados de productos Philips.
Llame al 1-800-8-BATTERY para obtener información sobre el reciclaje de baterías Ni-MH y sobre las restricciones/prohibiciones para su eliminación en su zona. La participación de Philips en este programa es parte de su compromiso para proteger el medio ambiente y conservar los recursos naturales.
RBRC® es una marca registrada de Rechargeable Battery Recycling Corporation.

Centros de servicio
Centro de servicio de EE.UU.
Philips Accessories & Computer Peripherals North America
1881 Route 46 West Ledgewood, NJ 07852
Teléfono: (800) 233-8413
Asistencia por correo electrónico:
http://www.support.philips.com/support

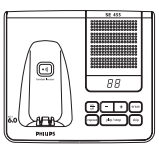
5 Su teléfono

¡Enhorabuena por su compra y bienvenido a Philips!

Para beneficiarse de todo el soporte que ofrece Philips, registre su producto en www.philips.com/welcome.

5.1 Contenido de la caja

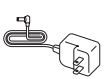
Teléfono con pinza de cinturón



Estación base con soporte

Tapa de las baterías

2 baterías recargables AAA



Fuente de alimentación

Cable de línea

Manual del usuario

Garantía

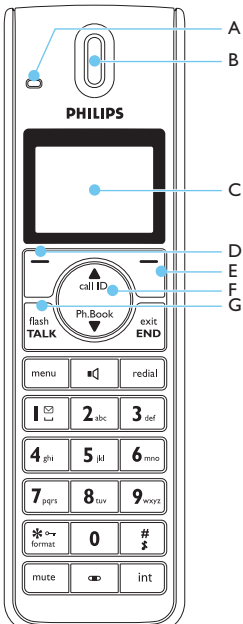
Folleto No devolver

Guía de inicio rápido

Nota

En unidades con varios teléfonos encontrará uno o más teléfonos adicionales, cargadores con fuentes de alimentación y baterías recargables adicionales.

5.2 Descripción general del teléfono



A LED de operaciones

El LED de operaciones del teléfono parpadea cuando hay un nuevo mensaje grabado en el contestador automático. Si ha contratado una suscripción al servicio de identificación de llamada, el LED de operaciones parpadeará también cuando haya una nueva llamada o un nuevo mensaje de correo de voz.

B Auricular

C Pantalla

Consulte la sección 5.3 para obtener una descripción general de los iconos de pantalla.

D Tecla de selección

Permite seleccionar la función que aparece en la pantalla o acceder al nivel inmediato inferior en un menú. También se usa para confirmar entradas (por ejemplo, para ajustar la fecha y hora).

E Tecla atrás/borrar

Se pulsa para borrar (eliminar) un carácter o un número al realizar una entrada. Se mantiene pulsada para borrarlo todo.

Al desplazarse por los menús, se pulsa para pasar al nivel inmediato superior en el menú (se muestra **Atrás**).

F Teclas de navegación

En el modo en espera: Se pulsa ▲ call ID para acceder al registro de llamadas y ▼ Ph.Book para acceder a la agenda.

Durante una llamada: Se pulsa para aumentar o reducir el volumen del auricular y del altavoz.

Edición e introducción: Pase al carácter anterior con ▲ call ID o al siguiente con ▼ Ph.Book.

En otros modos: ▲ call ID y ▼ Ph.Book permiten desplazarse hacia arriba y abajo en una lista de menús o ir al registro anterior o posterior de la agenda, lista de remarcación o registro de llamadas.

G Tecla hablar

En el modo en espera: Permite realizar una llamada externa o responder a una llamada entrante externa o interna.

Durante una llamada: Permite activar la función de desconexión de línea.

En otros modos: Permite marcar el número seleccionado en la agenda, la lista de remarcación o el registro de llamadas.

H Tecla de colgar/Salir

En el modo en espera: Manténgala pulsada (5 segundos) para apagar el teléfono.
Si el teléfono está apagado: Manténgala pulsada (1 segundo) para encenderlo.
Durante una llamada: Permite colgar.
En otros modos: Se pulsa para volver al modo en espera.

I Tecla de menú menu

En el modo en espera: Permite ir al menú principal.

J Tecla de remarcación redial

Permite acceder a la lista de remarcación en el modo de espera.

K Tecla de altavoz

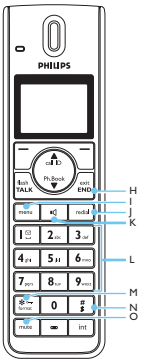
En el modo en espera: Permite encender el altavoz y marcar el número. Permite responder a una llamada entrante con el modo de manos libres.
Durante una llamada: Permite encender/apagar el altavoz.

L Teclas numéricas

Se usan para marcar los números y escribir caracteres.
Si se mantiene pulsada la tecla 1, se marca el número de acceso del abonado al buzón de voz. Si se mantienen pulsadas las teclas 3 def a 9 wxyz, se marca uno de sus números de acceso directo a la memoria.

M Tecla */bloqueo del teclado y formato

En el modo en espera: Manténgala pulsada para bloquear/desbloquear el teclado.



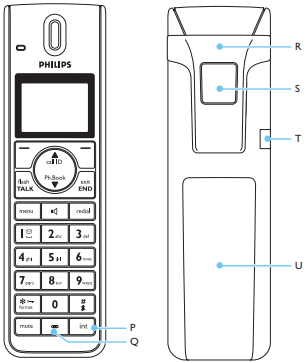
Premarcación o edición: Se pulsa para introducir un "*".
Teléfono descolgado: Manténgala pulsada para pasar temporalmente a la marcación por tonos (DTMF) si se usan pulsos.
Durante la visualización del registro de llamadas: Se activa/desactiva la visualización del código de área y del código de larga distancia.

N Tecla #/timbre activado/desactivado y pausa

En el modo en espera: Manténgala pulsada para activar/desactivar el timbre.
Marcación o edición: Se mantiene pulsada para introducir una pausa (durante la premarcación) y se pulsa brevemente para introducir una "#".
Edición: Púlsela brevemente para alternar entre mayúsculas y minúsculas.

O Tecla de silenciar mute

Con el teléfono descolgado: Permite desactivar y activar el micrófono.



P Tecla de transferencia de llamada e intercomunicación int

En el modo en espera: Permite iniciar una llamada interna.

Durante una llamada: Si se pulsa brevemente permite mantener la línea y localizar otro teléfono. Si se mantiene pulsada permite establecer una llamada de conferencia entre una llamada externa y dos teléfonos.

Q Micrófono

R Pinza de cinturón

S Altavoz (debajo de la pinza de cinturón)

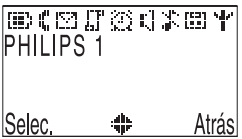
Advertencia

La activación del manos libres puede hacer que aumente repentinamente el volumen del auricular a niveles muy altos. Asegúrese de que el teléfono no esté demasiado cerca de su oído.

T Toma de auriculares

U Tapa de las baterías

5.3 Iconos de la pantalla y mensajes



Indica que la batería está totalmente cargada. El icono parpadea durante la carga y cuando el nivel de la batería es bajo.

Cuando el icono está vacío, la batería está prácticamente descargada.

Nota

Si en la pantalla aparece parpadeando el mensaje **Aviso Batt.** y el icono de batería, significará que las baterías colocadas en el teléfono son incorrectas. Sustituya las baterías por unas del tipo correcto.

Parpadea cuando hay una llamada entrante. Permanece fijo durante la llamada.

Parpadea cuando hay un nuevo mensaje en el buzón de voz.

Indica que hay llamadas nuevas perdidas en los registros de llamadas. Parpadea cuando hay llamadas perdidas.

Aparece cuando se activa el despertador. Parpadea cuando es la hora programada.

Aparece cuando el altavoz está activado.

Aparece cuando está desactivado el timbre.

Permanece fijo cuando el contestador automático está encendido. Parpadea cuando se han recibido mensajes en el contestador automático; parpadea rápidamente si la memoria del contestador está llena.

Indica que el teléfono está registrado y dentro del alcance de la estación base. El icono parpadea cuando el teléfono está fuera de alcance o está buscando una base.

Selec./ OK Aparece **Selec.** cuando se encuentra en el modo de menú. Se pulsa la tecla directamente debajo para acceder al siguiente nivel de menú o para confirmar una selección.
Aparece **OK** para solicitar la confirmación de una operación. Se pulsa la tecla justo debajo para confirmar.

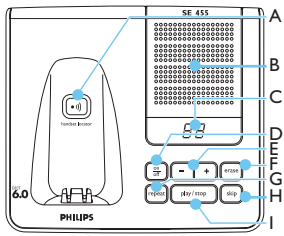
Indica que hay disponibles más opciones en una lista de desplazamiento o que puede ajustar el volumen.

Atrás/ Borrar

Aparece **Atrás** cuando se encuentra en el modo de menú. Se pulsa la tecla directamente debajo para volver al nivel de menú anterior.

Aparece **Borrar** al realizar una entrada. Se pulsa la tecla directamente debajo para borrar (eliminar) un carácter o un número al realizar una entrada. Se mantiene pulsada para borrarlo todo.

5.4 Descripción general de la estación base



A Tecla de localización
Permite localizar el teléfono.
Manténgala pulsada para comenzar el procedimiento de registro.

B Altavoz

C Contador de mensajes
Permanece fijo: el número de mensajes antiguos.
Parpadea: el número de mensajes nuevos solamente.
Dos barras horizontales "--" que parpadean: Indica que la memoria del contestador automático está llena.
Además, muestra el nivel de volumen básico al ajustar el volumen.

D Tecla de encendido/apagado
Púlsela brevemente para encender/apagar el contestador automático.

E Teclas de volumen
Permiten aumentar o reducir el volumen del altavoz. El teléfono dispone de 5 niveles de volumen durante la conversación. El teléfono dispone de 5 niveles de volumen más la desactivación durante el modo en espera y el control de llamadas.

F Tecla suprimir
Se pulsa brevemente para eliminar el mensaje actual durante la reproducción de un mensaje.
Manténgala pulsada (2 segundos) cuando esté en el modo en espera para borrar todos los mensajes antiguos. (Los mensajes nuevos no se borrarán).

G Tecla anterior
Permite ir al mensaje anterior si se pulsa antes de que transcurra 1 segundo desde la reproducción del mensaje actual.
Permite volver a reproducir el mensaje actual si se pulsa 1 segundo después de la reproducción del mensaje actual.

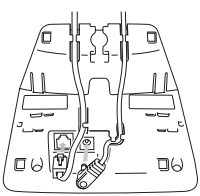
H Tecla siguiente
Permite pasar al mensaje siguiente durante la reproducción de un mensaje.

I Tecla de reproducir/parar
Permite reproducir mensajes telefónicos (en el orden en el que se han grabado).
Se oirán indicaciones de voz entre los mensajes y cuando se hayan reproducido todos los mensajes.
Permite parar la reproducción de los mensajes.

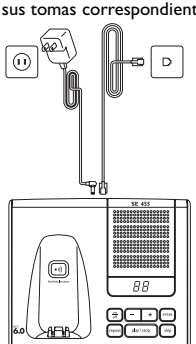
6 Primeros pasos

6.1 Conexión de la estación base

1. Coloque la estación base en una posición central cerca de la toma de la línea telefónica y de la toma de corriente.
2. Conecte el cable de línea y el cable de alimentación a sus conectores correspondientes en la parte posterior de la estación base.



3. Conecte el otro extremo del cable de línea y del cable de alimentación en sus tomas correspondientes.



Nota

El adaptador de línea podría no estar conectado al cable de línea. En este caso, es necesario conectar el adaptador de línea al cable de línea antes de conectar éste a la toma de la línea.

Advertencia

Evite colocar la estación base demasiado cerca de objetos de metal de gran tamaño, como archivadores, radiadores o aparatos eléctricos. Hacerlo puede reducir el alcance y la calidad del sonido. Los edificios con muros internos y externos gruesos pueden reducir la transmisión de señales hacia y desde la base.

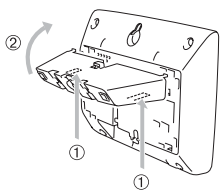
Advertencia

La estación base no tiene interruptor para encender y apagar la unidad. La alimentación se inicia al conectar el adaptador de alimentación a la unidad y al enchufarlo a la toma de corriente. La única forma de apagar la unidad es desconectar el adaptador de alimentación de la toma de corriente. Por tanto, compruebe que es posible acceder a la toma de corriente con facilidad. El adaptador de alimentación y el cable de la línea telefónica deben conectarse de forma correcta, ya que una conexión incorrecta podría provocar daños en la unidad. Utilice siempre el cable de línea telefónica suministrado con la unidad. De lo contrario, podría no tener tono de marcado.

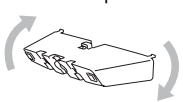
6.2 Montaje de la base en una pared

El diseño de la base permite montarla en una pared. Para montar la base en una pared, siga las instrucciones siguientes.

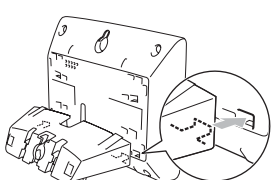
1 Desmonte el soporte de la parte posterior de la estación base ① presionando los dos enganches de la parte interior del soporte y ② girando el soporte hacia fuera.



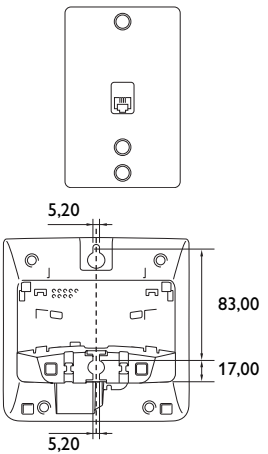
2 Dé la vuelta al soporte.



3 Fije el soporte al lado opuesto de la estación base.



4 Utilice la placa de montaje en la pared para enchufar la estación base.



6.3 Instalación del teléfono

Antes de usar el teléfono, se deben colocar las baterías y cargarlas completamente.

Advertencia

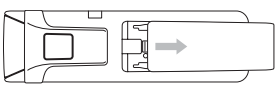
Cuando se coloquen las baterías por primera vez, la unidad no funcionará con normalidad debido a un nivel bajo de carga de la batería. Debe cargar las baterías en la estación base antes de usar el teléfono.

6.3.1 Instalación de las baterías

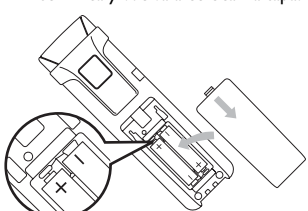
Advertencia

Utilice siempre las baterías recargables AAA suministradas con la unidad. Si utiliza baterías alcalinas en lugar de baterías recargables, en la pantalla aparecerá **"Aviso Batt."** y el icono de batería parpadeará con rapidez.

1 Abra la tapa de las baterías.



2 Coloque las baterías teniendo en cuenta la polaridad correcta según se indica y vuelva a colocar la tapa.



6.3.2 Carga de la batería

Advertencia

El teléfono debe permanecer cargando durante al menos 24 horas antes de poder usarlo por primera vez. Cuando el nivel de carga de la batería es bajo, el sensor de nivel bajo de carga le avisa mediante el parpadeo del icono de batería. Si se produce durante una conversación, suena un tono de aviso para informarle de que la batería está baja. Si el nivel de carga de la batería llega hasta un límite excesivamente bajo, el teléfono se apaga automáticamente poco después de que el icono empiece a parpadear y no se guarda ninguna función en curso.

1 Coloque el teléfono en la base de carga de la estación base. Si se coloca el teléfono correctamente se emite un pitido.
2 El icono de batería de la pantalla parpadea durante la carga.
3 El icono de batería queda fijo cuando el terminal está completamente cargado.

Nota

La vida óptima de la batería se alcanza tras 3 ciclos de carga y descarga completa (más de 15 horas), y permitirán aproximadamente 12 horas de tiempo de conversación y 150 horas de tiempo en espera.

El alcance en interiores y exteriores del teléfono es de hasta 50 metros y 300 metros, respectivamente. Cuando el teléfono está fuera de alcance de funcionamiento, el icono de antena parpadea.

Sugerencia

Cuando se encuentre en el límite de alcance, la conversación puede desarrollarse de forma entrecortada. Acérquese a la base.

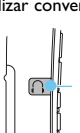
6.4 Extracción/colocación de la pinza de cinturón

Una pinza de cinturón permite llevar el teléfono en el cinturón.

1. Para extraer la pinza de cinturón, solo tiene que tirar de la pinza para separarla del teléfono.
2. Para colocar la pinza de cinturón en el teléfono, fije las lengüetas de la pinza de cinturón en las ranuras de la parte posterior del teléfono y empuje hasta que quede colocada.

6.5 Instalación de un auricular opcional

El teléfono se puede utilizar con unos auriculares adicionales (no incluidos en la caja). Para utilizarlos, introduzca la clavija de los auriculares en la toma de auriculares. El teléfono está listo para realizar conversaciones en manos libres.



6.6 Uso de unidades con varios teléfonos

Si ha adquirido una unidad con varios teléfonos, dispondrá de teléfonos adicionales, cargadores, adaptadores de alimentación y baterías recargables AAA.

1. Enchufe los cargadores a una toma de corriente.
2. Coloque las baterías suministradas en los teléfonos.
3. Coloque los teléfonos en los cargadores para cargar las baterías.

6.7 Estructura de menús

SE455 tiene siete menús indicados en la tabla siguiente.

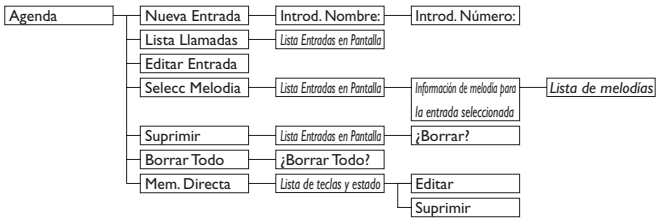
	Nombre del menú	Icono
1	Agenda	
2	Ajustes personales	
3	Reloj Y Alarma	
4	Ajustes avanzados	
5	Servicios de red	
6	Contestador	

Pulse la tecla de menú menu para acceder al modo de menú. Utilice las teclas de navegación para desplazarse por los menús y submenús.

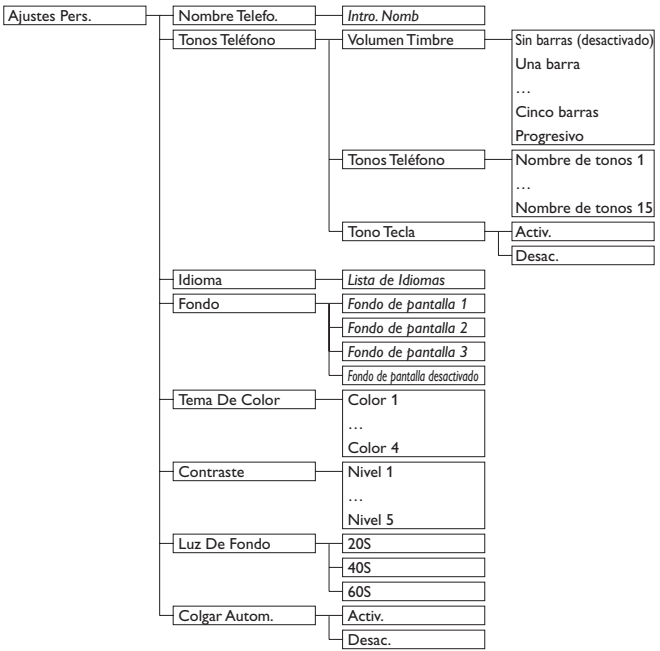
Pulse **Selec.** para acceder al nivel inmediato inferior del menú. Pulse **Atrás** para volver al nivel de menú anterior.

Las tablas siguientes muestran los árboles de menús del teléfono.

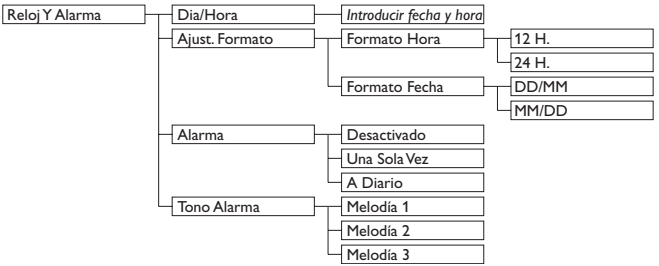
Agenda



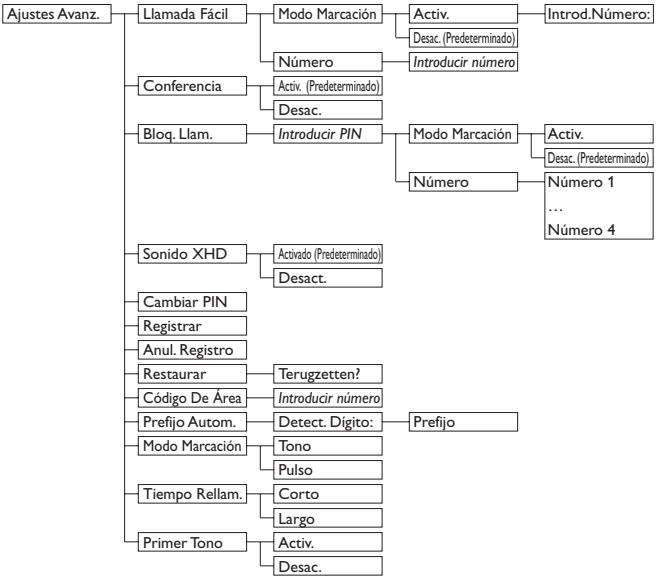
Ajustes personales



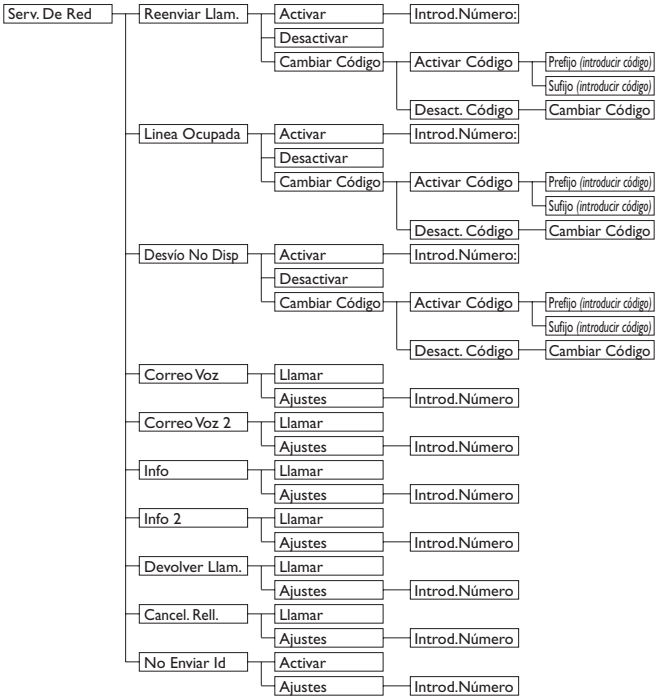
Reloj Y Alarma



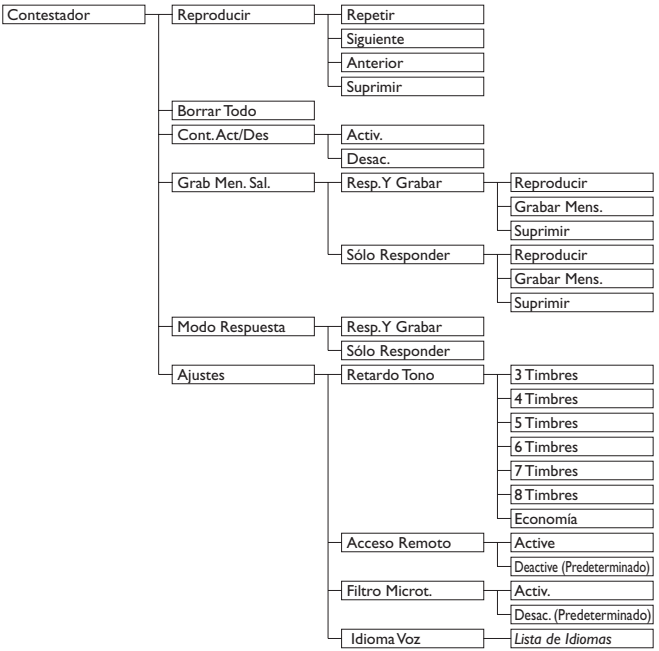
Ajustes avanzados



Servicios de red



Contestador



7 Uso del teléfono

7.1 Realización de una llamada

7.1.1 Premarcación

1. Introduzca el número. (Es posible introducir un máximo de 24 dígitos, incluidos * y #. Pulse **Borrar** para borrar el último dígito.)
   O manténgala pulsada para borrarlo todo.
2. Pulse TALK.
   - Se iniciará la llamada.

7.1.2 Marcación directa

1. Coja el teléfono y pulse TALK.
   (O pulse para iniciar una llamada en el modo altavoz).
2. Marque el número.
   - Se iniciará la llamada.

7.1.3 Llamar desde la lista de remarcación

1. Pulse redial en el modo en espera.
2. Pulse para desplazarse hasta una entrada de la lista de remarcación.
3. Pulse TALK.
   - Se iniciará la llamada.

Nota

- En los conjuntos de varios teléfonos, cada teléfono tiene su propia lista de remarcación.
- También puede pulsar antes TALK y, a continuación, pulsar **Remarc** para acceder a la lista de remarcación. A continuación, desplácese con la tecla para seleccionar un número en la lista y pulse **Selec.** El número se marcará automáticamente.

7.1.4 Llamar desde el registro de llamadas

Nota

- En los conjuntos de varios teléfonos, el registro de llamadas se comparte entre todos los teléfonos.
- Es necesario que se suscriba al servicio identificación de llamada para poder ver el número o el nombre de la persona que realizó la llamada en el registro de llamadas. Consulte la sección 8.9.1 - "Acceso al registro de llamadas".

1. Pulse call ID en modo de espera y pulse para desplazarse hasta una entrada de la lista de llamadas.

Nota

Si la lista está vacía, aparecerá el mensaje "Lista Vacía".

2. Pulse TALK.
   - Se iniciará la llamada.

7.1.5 Llamar desde la agenda

1. Pulse Ph.Book en el modo en espera.
2. Pulse para desplazarse hasta una entrada de la agenda.
3. Pulse TALK.
   - Se iniciará la llamada.

Sugerencia

En lugar de utilizar la tecla para examinar las entradas de la agenda, puede localizar una entrada pulsando la tecla numérica que corresponda a la primera letra de la entrada. Por ejemplo, si pulsa 2abc se mostrarán las entradas que comiencen por A. Si pulsa 2abc de nuevo, se mostrarán las entradas que comiencen por B y así sucesivamente.

7.1.6 Llamar desde la agenda durante una llamada

1. Mientras está al teléfono, pulse **Opción** y, a continuación, **Selec.** para acceder a la lista de nombres de la agenda.
2. Pulse para desplazarse hasta una entrada de la agenda.
3. Pulse **Selec.**
   - Se iniciará la llamada.

7.1.7 Llamar usando la memoria de acceso directo

Pulse una tecla numérica del 3def al 9wxyz durante más de 2 segundos para marcar un número almacenado en la memoria de acceso directo.

Nota

- En los conjuntos de varios teléfonos, cada teléfono tiene sus propias memorias de acceso directo.
- Consulte la sección 8.6.7 para obtener instrucciones sobre cómo guardar, editar y borrar números en la memoria de acceso directo.

7.1.8 Introducción de una pausa de marcación

Mantenga pulsada la tecla #$ para introducir una pausa en la secuencia de marcación. La pausa se indica mediante una P.

7.2 Responder a una llamada

Peligro

Cuando el teléfono suene durante una llamada entrante, no mantenga el teléfono demasiado cerca de su oído, ya que el volumen del tono de timbre podría dañarle el oído.

Cuando suene el teléfono, pulse la tecla Talk.

- Se establecerá la llamada.

Nota

- Las llamadas entrantes tienen prioridad sobre otras operaciones. Siempre que se produzca una llamada entrante, otras operaciones en curso como ajustes del teléfono, desplazamiento por los menús, etc. se cancelarán.

Sugerencia

Puede silenciar el tono de timbre de una llamada entrante antes de contestar pulsando **Silenc**.

7.2.1 Respuesta con manos libres

Peligro

La activación del manos libres puede aumentar repentinamente el volumen del auricular a niveles muy altos. Asegúrese de que el teléfono no esté demasiado cerca de su oído.

Cuando suene el teléfono, pulse .
- El altavoz del teléfono estará activado.

7.3 Finalización de una llamada

Para finalizar una conversación, pulse .
- La llamada finalizará.

Sugerencia

Si la función colgar automáticamente está activada, solo tiene que colocar de nuevo el teléfono en la estación base para finalizar una llamada. Esta función está activada de forma predeterminada.

Nota

La duración de la llamada (MM:SS) se mostrará en la pantalla del teléfono durante unos 5 segundos.

8 Saque más partido a su teléfono

8.1 Apagado/encendido del teléfono

Para apagar el teléfono, mantenga pulsada la tecla [END] en el modo en espera durante al menos 5 segundos. Para encenderlo, mantenga pulsada la tecla [END] durante al menos un segundo.

8.2 Bloqueo/desbloqueo del teclado

Mantenga pulsada la tecla [*~ Format] durante 3 segundos para bloquear/desbloquear el teclado en el modo en espera.

8.3 Introducción de texto o números

Al seleccionar un campo en el que puede introducir texto, puede introducir las letras que se encuentran impresas en las teclas pulsando la tecla adecuada una vez o varias veces. Por ejemplo, para introducir el nombre "**PAUL**":

1. Pulse [7 pqrs] una vez: P
2. Pulse [2 abc] una vez: PA
3. Pulse [8 tuv] dos veces: PAU
4. Pulse [5 jkl] tres veces: PAUL

La siguiente tabla le indica la asignación de caracteres para la introducción de texto o números:

Teclas	Caracteres asignados
[0]	. 0 , / : ; " ' ! ¡ ? ¿ * + - % \ ^ ~ |

Teclas	Caracteres asignados
[1]	ESPACIO 1 @ _ # = < > ( ) & € £ $ ¥ [ ] { } ¤ § ...
[2 abc]	a b c 2 à æ ä å
[3 def]	d e f 3 è é Δ Φ
[4 ghi]	g h i 4 ì Γ
[5 jkl]	j k l 5 Λ
[6 mno]	m n o 6 ñ ö ò
[7 pqrs]	p q r s 7 ß Π Θ Σ
[8 tuv]	t u v 8 ù ü
[9 wxyz]	w x y z 9 ø Ω Ξ Ψ

Sugerencia

- Pulse [Borrar] **Borrar** para eliminar el último dígito o carácter introducido o manténgala pulsada para borrarlos todos.
- Pulse brevemente la tecla [# ⇧] para alternar entre letras minúsculas y mayúsculas.
- Mantenga pulsada la tecla [# ⇧] para introducir una pausa.

8.4 Llamada en curso

Durante una llamada, dispone de diversas opciones. Las opciones disponibles son:

8.4.1 Ajuste del volumen del auricular o del altavoz

Durante una llamada, pulse [OK] para seleccionar entre **Nivel 1** y **Nivel 5**.

8.4.2 Silenciar/cancelar el silencio del micrófono

Cuando el micrófono está silenciado, su interlocutor no podrá escucharle.

1. Durante una llamada, pulse mute para desactivar el micrófono.
2. Pulse mute de nuevo para activar el micrófono.

8.4.3 Activación/desactivación del modo altavoz

Peligro

La activación del manos libres puede aumentar repentinamente el volumen del auricular a niveles muy altos. Asegúrese de que el teléfono no esté demasiado cerca de su oído.

1. Durante una llamada, pulse para activar el modo altavoz.
2. Pulse de nuevo para desactivar el modo altavoz.

8.5 Marcación en cadena

Esta función le permite marcar la extensión de un número ya guardado en la agenda durante una llamada.

1. Pulse o en el teléfono para ocupar la línea. A continuación, pulse **Opción** y después **Selec.** para acceder a la lista de nombres de la agenda.
2. Pulse para desplazarse hasta una entrada de la agenda.
3. Pulse **Selec.**.
   - Se marcará la primera parte.
4. Introduzca la extensión.

8.6 Uso de la agenda

Su teléfono puede almacenar hasta 100 entradas en la agenda. Cada entrada de la agenda puede tener un máximo de 24 dígitos para el número de teléfono y 14 caracteres para el nombre.

Todos los nombres y números de la agenda deben ser únicos.

Nota

Si tiene más de un teléfono, solo un usuario a la vez puede acceder a la agenda.

8.6.1 Guardar un contacto en la agenda

1. Pulse menu en el modo en espera. **Agenda** se mostrará resaltado; pulse **Selec.**.
2. **Nueva Entrada** se mostrará resaltado; pulse **Selec.**.
3. **Introd. Nombre** aparecerá en la pantalla. Introduzca el nombre del contacto (un máximo de 14 caracteres) y pulse **OK**.
4. **Introd. Número** aparecerá en la pantalla. Introduzca el número (un máximo de 24 dígitos) y pulse **OK**.
   - Se emitirá un tono de validación.

Nota

- Pulse **Borrar** para eliminar el último dígito o carácter introducido o manténgala pulsada para borrarlos todos.
- Para volver al menú anterior, pulse **Atrás**.

Sugerencia

No es posible almacenar una nueva entrada en la agenda si la memoria está llena. En este caso, tendrá que eliminar entradas ya existentes para dejar espacio a las nuevas entradas.

8.6.2 Acceso a la agenda

1. Pulse Ph.Book en el modo en espera y desplácese con la tecla para examinar la agenda. (También puede acceder a la agenda desde el modo de menú. menu → **Agenda** → **Lista Llamadas**)
   - Se mostrarán las entradas de la agenda en orden alfabético.
2. Para ver los detalles, pulse **Ver**.

Sugerencia

En lugar de utilizar para examinar las entradas de la agenda, puede localizar una entrada pulsando la tecla numérica que corresponda a la primera letra de la entrada. Por ejemplo, si pulsa 2abc se mostrarán las entradas que comiencen por A. Si pulsa 2abc de nuevo, se mostrarán las entradas que comiencen por B y así sucesivamente.

3. Pulse TALK para marcar el número. (Pulse END para volver al modo en espera.)

8.6.3 Modificación de una entrada de la agenda

1. Pulse menu en el modo en espera. **Agenda** se mostrará resaltado; pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Editar Entrada** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla hasta la entrada que desea editar.
4. Pulse **Selec.** para visualizar el nombre.
5. Pulse **Borrar** para eliminar las letras una a una.
6. Edite el nombre y pulse **OK** para confirmar.
7. Edite el número y pulse **OK** para confirmar.
   - Se emitirá un tono de validación.

Nota

Durante la edición, pulse **Borrar** para eliminar el último dígito o carácter introducido o manténgala pulsada para borrarlos todos.

8.6.4 Selección de la melodía de la agenda

Con esta función se puede personalizar la melodía que se reproduce cuando llama alguien registrado en la agenda.

Nota

Es necesario que se suscriba al servicio de identificación de llamada para poder beneficiarse de esta función.

1. Pulse menu en el modo en espera. **Agenda** se mostrará resaltado; pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Selecc Melodia** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla hasta la entrada para la que desee seleccionar una melodía y, a continuación, pulse **Ver**.

4 La pantalla muestra la melodía seleccionada actualmente para esa entrada. Pulse **Cambio** para cambiar la melodía.

5 Desplácese con por la lista de melodías. (Hay 15 melodías para elegir además de **Sin Melodía**. Las melodías se reproducen a medida que se desplaza sobre ellas).

6 Pulse **Selec.** para seleccionar la melodía que prefiera.
- Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Agenda**.

Nota

Cuando la detección del primer tono está ajustada en **Activ.**, sonará un tono normal en primer lugar y, a continuación, cambiará a la melodía de la agenda personalizada. Cuando está ajustada en **Desac.**, la melodía de la agenda personalizada sonará desde el principio. Consulte la sección 10.13 para obtener información sobre cómo ajustar la detección del primer tono en **Activ.** o **Desac.**.

8.6.5 Eliminación de una entrada de la agenda

1 Pulse menu en el modo en espera. **Agenda** se mostrará resaltado; pulse **Selec.**.

2 Desplácese con la tecla hasta **Suprimir** y pulse **Selec.**.

3 Desplácese con la tecla para seleccionar la entrada que desea eliminar y pulse **Selec.**.

4 **¿Borrar?** aparecerá en la pantalla. Pulse **OK** para confirmar la eliminación.
- Se emitirá un tono de validación.

Nota

Pulse **Atrás** para descartar la eliminación. La pantalla volverá a la lista de la agenda.

8.6.6 Eliminación de todas las entradas de la agenda

1 Pulse menu en el modo en espera. **Agenda** se mostrará resaltado; pulse **Selec.**.

2 Desplácese con la tecla hasta **Borrar Todo** y pulse **Selec.**.

3 **¿Borrar Todo?** aparecerá en la pantalla. Pulse **OK** para confirmar la eliminación.
- Se emitirá un tono de validación.

8.6.7 Memoria de acceso directo

La memoria de la agenda incluye 7 memorias de acceso directo (teclas 3 def a 9 wxyz). Si mantiene pulsada una de estas teclas en el modo en espera, marcará automáticamente el número de teléfono almacenado.

Nota

La tecla 1 y la tecla 2 abc están reservadas para su uso con Correo Voz 1 y Correo Voz 2 en el menú de servicios de red. Si está abonado a estos servicios, podrá marcar el número de acceso a su correo de voz pulsando la tecla 1 o la tecla 2 abc.

8.6.7.1 Agregar/editar la memoria de acceso directo

1. Pulse menu en el modo en espera. **Agenda** se mostrará resaltado; pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Mem. Directa** y pulse **Selec.**.
   - Aparecerá el número actual almacenado en la ubicación de la memoria de acceso directo. Si no hay ningún número almacenado, aparecerá **Sin Número**.
3. Desplácese con la tecla hasta la tecla que desea editar (**Tecla 3** a **Tecla 9**) y pulse **Menú**.
4. Desplácese con la tecla hasta **Editar** y pulse **Selec.**.
5. Aparecerá la lista de la agenda. Desplácese con la tecla hasta la entrada de la agenda que desea almacenar en el número de la memoria de acceso directo seleccionada y pulse **Selec.**.
6. Pulse **OK** para confirmar.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú anterior.

Nota

Cada teléfono tiene sus propias memorias de acceso directo.

8.6.7.2 Eliminación de la memoria de acceso directo

1. Pulse menu en el modo en espera. **Agenda** se mostrará resaltado; pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Mem. Directa** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla hasta la tecla que desea borrar de la memoria y pulse **Menú**.
4. Desplácese con la tecla hasta **Suprimir** y pulse **Selec.**.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú anterior.

8.7 Uso de la lista de remarcación

La lista de remarcación guarda los últimos 10 números marcados. Es posible mostrar un máximo de 32 dígitos para cada entrada.

8.7.1 Acceso a la lista de remarcación

1. Pulse redial para acceder a la lista de remarcación y desplácese con la tecla para examinar la lista de remarcación.
   - Aparecerá en primer lugar en la lista el último número marcado. Si el número de remarcación coincide con una entrada de la agenda, se mostrará en su lugar el nombre.
2. Para abrir las opciones de la lista de remarcación, pulse **Menú**.

Nota

Pulse **Atrás** para volver al menú anterior.

8.7.2 Visualización de información de números de remarcación

1. Pulse redial en modo de espera, desplácese con ⊕ para seleccionar una entrada y pulse **Menú**.
2. **Ver** se mostrará resaltado en la pantalla; pulse **Selec.** para ver información acerca del número marcado.
3. Pulse **Sigui.** para ver más información. Después, puede pulsar **Anteri** para regresar a la pantalla anterior. Después de la visualización, pulse **Atrás** para regresar a los niveles de menú anteriores.

8.7.3 Guardar un número de remarcación en la agenda

1. Pulse redial en el modo en espera, desplácese con la tecla ⊕ para seleccionar una entrada y pulse **Menú**.
2. **Ver** se mostrará resaltado en la pantalla. Desplácese con la tecla ⊕ hasta **Guardar Número** y pulse **Selec.**.
3. **Introd. Nombre** aparecerá en la pantalla. Introduzca el nombre del contacto (un máximo de 14 caracteres) y pulse **OK**.
4. **Introd. Número** aparecerá en la pantalla y el número seleccionado de la lista de remarcación aparecerá en el campo de número. Podrá editar el número si así lo desea.
5. Pulse **OK**. La pantalla volverá a la lista de remarcación.

Nota

Pulse **Borrar** para eliminar el último dígito o carácter introducido. Mantenga pulsada la tecla **Borrar** para borrar toda la entrada.

8.7.4 Eliminación de un número de remarcación

1. Pulse redial en el modo en espera, desplácese con la tecla ⊕ para seleccionar una entrada y pulse **Menú**.
2. Desplácese con la tecla ⊕ hasta **Suprimir** y pulse **Selec.**.
3. **¿Borrar?** aparecerá en la pantalla.
4. Pulse **OK** para confirmar la eliminación.
   - Se emitirá un tono de validación.

Nota

Pulse **Atrás** para descartar la eliminación. La pantalla regresará al menú anterior.

8.7.5 Eliminación de todos los números de remarcación

1. Pulse redial en el modo en espera y pulse **Menú**.
2. Desplácese con la tecla ⊕ hasta **Borrar Todo** y pulse **Selec.**.
3. **¿Borrar Todo?** aparecerá en la pantalla.
4. Pulse **OK** para confirmar la eliminación.
   - Se emitirá un tono de validación.

8.8 Llamada en espera

Si ha contratado una suscripción al servicio de llamada en espera, el auricular emitirá un pitido para informarle de que hay una segunda llamada entrante. Además se mostrará el número o el nombre de la persona que realiza la segunda llamada si ha contratado una suscripción al servicio de identificación de llamada (CLI). Póngase en contacto con su proveedor de red para obtener más información sobre este servicio.

Para responder a la segunda llamada, pulse Talk.

8.9 Uso del registro de llamadas

El registro de llamadas almacena las últimas 50 llamadas externas y los nuevos mensajes de correo de voz recibidos. En el modo en espera, el icono parpadea en la pantalla para las llamadas nuevas y no respondidas.

Si ha contratado una suscripción al servicio de identificación de llamada, y siempre que no se oculte la identidad de la persona que llama, se mostrará su nombre (o número).

Durante la visualización de la identificación de llamada, pulse * para alternar entre la conexión/desconexión de la visualización del código de área y del código de larga distancia.

Nota

Si la identidad de la persona que llama está oculta, aparece **Llam. Externa** en el registro de llamadas, junto con la fecha y la hora de la llamada. Si no se ha suscrito al servicio de identificación de llamada, en el registro de llamadas no se mostrará ningún tipo de información sobre la persona que llama.

8.9.1 Acceso al registro de llamadas

1. Pulse Call ID en el modo en espera y desplácese con la tecla para examinar el registro de llamadas.
   - Las llamadas (perdidas y recibidas) se muestran en orden cronológico, con la llamada más reciente al principio de la lista. Si no se ha respondido a la llamada ni se ha revisado, aparece **Nueva** en la pantalla. Una vez visto el mensaje, **Nueva** desaparece.
   - Pulse Talk para marcar el número de la entrada del registro de llamadas seleccionada.
2. Para ver los detalles de la llamada, pulse **Menú** y, a continuación, pulse **Selec.**.
   En la pantalla aparecerá la información de la persona que llama.
   - Pulse **Atrás** en cualquier momento para volver al menú anterior.

8.9.1.1 Selección del formato de visualización del registro de llamadas

Debe elegir el formato correcto para marcar el código de área y el número del registro de llamadas elegido. El número entrante original del registro de llamadas aparecerá como un número de 7, 10 u 11 dígitos. Si se trata de una llamada de larga

distancia, aparecerá automáticamente el dígito del prefijo 1 delante de las llamadas locales de 10 dígitos.

1 Al visualizar el registro de llamadas, pulse * para cambiar el formato de visualización del registro de llamadas tal como se debería marcar desde su ubicación. Por ejemplo, si la entrada del registro de llamadas aparece como "234-567-8900":
   - Pulse * una vez para visualizar "1-234-567-8900"
   - Pulse * dos veces para visualizar "567-8900"
   - Pulse * tres veces para visualizar "1-567-8900"
   - Pulse * cuatro veces para visualizar otra vez "234-567-8900".

2 Para marcar el número visualizado actualmente, pulse la tecla TALK.
   - Se iniciará la llamada.

Nota

Es necesario que se suscriba al servicio de identificación de llamada para poder ver el número o el nombre de la persona que realizó la llamada en el registro de llamadas (consulte la sección 8.9.1 - "Acceso al registro de llamadas"). Cuando se guarda un número entrante en la agenda, los dígitos del número se guardan exactamente tal como aparecen en la pantalla.

Si los primeros 3 dígitos del número entrante corresponden al código de área local establecido en el teléfono, se filtrará automáticamente al pulsar la tecla TALK o para marcar. Para cambiar el código de área local, consulte la sección 10.9 - "Ajuste del código de área".

8.9.2 Guardar una entrada de la lista de llamadas en la agenda

1 Pulse CALL ID en el modo en espera, desplácese con la tecla para seleccionar una entrada y pulse **Menú**.

2 Desplácese con la tecla hasta **Guardar Número** y pulse **Selec.**.

3 **Introd. Nombre** aparecerá en la pantalla. Introduzca el nombre del contacto (un máximo de 14 caracteres) y pulse **OK**.

4 **Introd. Número** aparecerá en la pantalla y el número seleccionado de la lista de llamadas aparecerá en el campo de número. Podrá editar el número si así lo desea.

5 Pulse **OK**.
   - Sonará un tono de confirmación y la pantalla volverá al registro de llamadas.

Nota

Pulse **Borrar** para eliminar el último dígito o carácter introducido o manténgala pulsada para borrarlos todos.

8.9.3 Eliminación de una entrada de la lista de llamadas

1 Pulse CALL ID en el modo en espera, desplácese con la tecla para seleccionar una entrada y seleccione **Menú**.

2 Desplácese con la tecla hasta **Suprimir** y pulse **Selec.**.
3 **¿Borrar?** aparecerá en la pantalla.
4 Pulse **OK** para confirmar la eliminación.
- Se emitirá un tono de validación, se borrará la entrada de la lista de llamadas y la pantalla pasará a la entrada siguiente de la lista de llamadas.

Nota

Pulse **Atrás** para descartar la eliminación. La pantalla volverá al menú **Lista Llamadas**.

8.9.4 Eliminación de todas las entradas de la lista de llamadas

1 Pulse en modo de espera y, a continuación, pulse **Menú**.
2 Desplácese con la tecla hasta **Borrar Todo** y pulse **Selec.**.
3 **¿Borrar Todo?** aparecerá en la pantalla. Pulse **OK** para confirmar la eliminación.
- Se emitirá un tono de validación. **Lista Vacía** aparecerá en la pantalla durante 2 segundos y volverá al modo en espera.

8.10 Uso del intercomunicador

Advertencia

La función intercomunicador y la transferencia de llamadas solo es posible con al menos 2 teléfonos registrados en la misma estación base.
Le permite realiza llamadas internas gratuitas, transferir llamadas externas de un teléfono a otro y utilizar la opción conferencia.

8.10.1 Intercomunicación con otro teléfono

Nota

Si el teléfono no pertenece a la gama SE450/455, puede que esta función no esté disponible.

1 Pulse **int** en el modo en espera.
- Se establecerá la intercomunicación de forma inmediata si solo hay 2 teléfonos registrados.

2 Si hay más de 2 teléfonos registrados, desplácese con la tecla para seleccionar el teléfono al que desea llamar y pulse **OK**.
- Una vez que se inicia la llamada de intercomunicación, aparece el icono en el teléfono.

3 Pulse en el teléfono al que llama.
- Se establecerá la intercomunicación.

Nota

Al pulsar en cualquier teléfono, saldrá del modo de intercomunicación y devolverá los otros teléfonos al modo en espera. Si se recibe una llamada externa durante el modo de intercomunicación y desea aceptarla, primero debe salir del modo de intercomunicación.

8.10.2 Transferencia de una llamada externa a otro teléfono

1. Durante la llamada, pulse int para poner la llamada externa en espera (su interlocutor no podrá oírle).
   - La pantalla mostrará los números de los teléfonos registrados en la base.
2. Desplácese con la tecla ▲/▼ hasta el número del teléfono al que quiere transferir la llamada externa y pulse **Selec.**.
3. Pulse TALK en el teléfono que recibe la llamada para responder la llamada interna; a partir de entonces ambos interlocutores podrán hablar.
   - Se establecerá la intercomunicación.
4. Pulse END en el primer teléfono para transferir la llamada externa al teléfono al que se llama.
   - Se transferirá la llamada externa.

Nota

Si no hay respuesta del teléfono al que se llama, pulse int para reanudar la llamada externa.

8.10.3 Responder una llamada externa durante la intercomunicación

1. Durante la intercomunicación, se emitirá un nuevo tono de llamada si se produce una llamada externa entrante.
2. Pulse END para salir del modo de intercomunicación.
3. Pulse TALK para responder a la llamada externa.

8.10.4 Alternar entre una llamada interna y una llamada externa

Durante la llamada, pulse int para alternar entre una llamada interna o externa.

8.10.5 Establecimiento de una llamada de conferencia entre tres usuarios

La función llamada de conferencia permite compartir una llamada externa con dos teléfonos (en el modo de intercomunicación). Las tres partes pueden compartir la conversación y no se requiere suscripción a un servicio de red.

1. Durante la llamada, pulse int para poner la llamada externa en espera (su interlocutor no podrá oírle).
   - La pantalla mostrará los números de los teléfonos registrados en la base.
2. Desplácese con la tecla ▲/▼ hasta el número del teléfono con el que desea establecer la llamada de conferencia y pulse **Selec.**.
3. Pulse TALK en el teléfono que recibe la llamada para responder la llamada interna; a partir de entonces ambos interlocutores podrán hablar.
   - Se establecerá la intercomunicación.
4. Pulse **Conf.** o mantenga pulsada la tecla int del primer teléfono para iniciar la conferencia entre tres usuarios.

- Aparecerá **Conferencia** en la pantalla una vez establecida la misma.

8.11 Localizador

La función localizador le permite localizar un teléfono si se encuentra dentro del alcance de la estación base y las baterías están cargadas.

1. Pulse (•)) en la estación base.
   - Comenzarán a sonar todos los teléfonos registrados.
   - Una vez se encuentre un teléfono, pulse **Silenc** en un teléfono para que su timbre deje de sonar.
2. Pulse (•)) de nuevo para finalizar la localización.

Nota

Si no se pulsa ninguna tecla durante 30 segundos, el teléfono pasará automáticamente al modo en espera.

8.12 Ajustes del reloj y de la alarma

Esta función le permite ajustar la fecha, la hora y la alarma del teléfono.

8.12.1 Ajuste de la fecha y de la hora

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla ◄► hasta **Reloj Y Alarma** y pulse **Selec.**.
2. **Dia/Hora** se mostrará resaltado. Pulse **Selec.**.
3. Aparecerán la última fecha y hora guardadas. Introduzca la fecha y hora actuales (HH:MM DD/MM/AA). Pulse call ID ▲ para mover el cursor a la izquierda o pulse Ph.Book ▼ para moverlo a la derecha.
   Si utiliza el formato 12 horas, justo después de ajustar los minutos, emplee la tecla *#↔ format para alternar entre AM y PM.
4. Pulse **OK**.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al modo en espera.

Nota

Puede cambiar el formato como se indica en la sección siguiente.

8.12.2 Ajuste del formato de fecha y hora

8.12.2.1 Ajuste del formato de hora

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla ◄► hasta **Reloj Y Alarma** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla ◄► hasta **Ajust. Formato** y pulse **Selec.**.
3. **Formato Hora** se mostrará resaltado en la pantalla. Pulse **Selec.** y desplácese con la tecla ◄► para seleccionar **12 H.** o **24 H.**.
4. Pulse **Selec.** para seleccionar la opción.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Ajust. Formato**.

8.12.2.2 Ajuste del formato de fecha

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Reloj Y Alarma** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Ajust. Formato** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla hasta **Formato Fecha** y pulse **Selec.**.
4. Desplácese con la tecla para seleccionar **DD/MM** o **MM/DD** y pulse **Selec.** para seleccionar la opción.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Ajust. Formato**.

8.12.3 Ajuste de la alarma

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Reloj Y Alarma** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Alarma** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla hasta **Desactivado**, **Una Sola Vez** o **A Diario** y pulse **Selec.**.
4. Si selecciona **Una Sola Vez** o **A Diario**, introduzca la hora (HH-MM) de la alarma. (Si utiliza el formato 12 horas, puede alternar entre AM y PM pulsando *format.) Pulse **OK** para confirmar.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Alarma**. Además, el icono de alarma aparecerá en la pantalla.
   - Si selecciona **Desactivado**, se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Reloj Y Alarma**.

Nota

El tono de alarma sonará o el icono de alarma parpadeará durante 1 minuto a la hora a la que se haya ajustado la alarma. Para silenciar el tono de la alarma, pulse cualquier tecla del teléfono.

8.12.4 Ajuste del tono de la alarma

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Reloj Y Alarma** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Tono Alarma** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla para seleccionar el tono. (Hay disponibles tres tonos. Los tonos sonarán a medida que se desplace sobre ellos). Pulse **Selec.** para confirmar la selección.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Reloj Y Alarma**.

9 Ajustes personales

9.1 Cambio del nombre del teléfono

Puede introducir un nombre para el teléfono que se visualizará en el modo en

espera. El nombre predeterminado del teléfono es PHILIPS.

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Ajustes Pers.** y pulse **Selec.**.
2. **Nombre Telefo.** se mostrará resaltado; pulse **Selec.**.
3. Se mostrará el último nombre almacenado. Pulse **Borrar** para eliminar los caracteres uno a uno o manténgala pulsada para borrarlos todos.
4. Introduzca el nuevo nombre y pulse **OK** para confirmar.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Ajustes Pers.**.

9.2 Tonos del teléfono

9.2.1 Ajuste del volumen del timbre

Peligro

Cuando el teléfono suene durante una llamada entrante, no mantenga el teléfono demasiado cerca de su oído, ya que el volumen del tono de timbre podría dañarle el oído.

En los conjuntos de varios teléfonos, puede ajustar el volumen del timbre de forma independiente en cada uno de los teléfonos registrados. Hay 5 niveles de volumen del timbre más el progresivo y la desactivación. El nivel predeterminado es 3.

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Ajustes Pers.** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Tonos Teléfono** y pulse **Selec.**. **Volumen Timbre** se mostrará resaltado; pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla hasta el nivel de volumen que desee. El tono de timbre suena en cada nivel.
4. Pulse **OK** para confirmar.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Tonos Teléfono**.

Nota

Si el volumen de timbre está desactivado, el icono aparecerá en la pantalla.
Si el volumen de timbre está ajustado en progresivo, el timbre comenzará en el nivel 1 e irá aumentando de nivel en nivel con cada timbre.

9.2.2 Ajuste de los tonos de timbre

El teléfono incluye 15 tonos.

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Ajustes Pers.** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Tonos Teléfono** y pulse **Selec.**. A continuación, desplácese con la tecla hasta **Tonos Teléfono** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla hasta la melodía que desee. Las melodías se reproducirán a medida que se desplace sobre ellas.
4. Pulse **Selec.** para establecer el tono de timbre.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Tonos Teléfono**.

9.2.3 Activación/desactivación del tono de tecla

Cada vez que se pulsa una tecla, se emite un tono. Este tono de tecla se puede activar o desactivar.

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Ajustes Pers.** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Tonos Teléfono** y pulse **Selec.**. A continuación, desplácese con la tecla hasta **Tono Tecla** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla para seleccionar **Activ.** o **Desac.** y pulse **Selec.** para confirmar.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Tonos Teléfono**.

9.3 Cambio del idioma de la pantalla

El teléfono admite varios idiomas en pantalla.

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Ajustes Pers.** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Idioma** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla hasta el idioma que desee y pulse **Selec.** para confirmar.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Ajustes Pers.**.

Nota

Una vez configurado el idioma de la pantalla, los menús de opción del teléfono aparecerán inmediatamente en el idioma seleccionado.

9.4 Selección del fondo de pantalla

El teléfono incluye 3 imágenes de fondo de pantalla además de una opción para desactivarlo.

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Ajustes Pers.** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Fondo** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla hasta el fondo de pantalla que desee. La imagen en la pantalla cambiará a medida que se desplace con la tecla.
4. Pulse **Selec.** para confirmar.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Ajustes Pers.**.

9.5 Selección de la combinación de colores

El teléfono incluye 4 combinaciones de colores.

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Ajustes Pers.** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Tema Color** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla hasta la combinación de colores que desee. La combinación de colores usada en la pantalla cambiará a medida que se desplace con la tecla.
4. Pulse **Selec.** para confirmar.

- Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Ajustes Pers.**.

9.6 Ajuste del contraste de la pantalla

Puede cambiar el contraste del texto de la pantalla. El teléfono incluye 5 niveles de contraste. El nivel predeterminado es 3.

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Ajustes Pers.** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Contraste** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla hasta el contraste de la pantalla que desee y pulse **Selec.** para confirmar.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Ajustes Pers.**.

9.7 Ajuste de la luz de fondo

Puede modificar el ajuste de la luz de fondo de la pantalla. Hay disponibles 3 opciones: 20, 40 o 60 segundos.

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Ajustes Pers.** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Luz De Fondo** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla hasta el ajuste de la luz de fondo que desee y pulse **Selec.** para confirmar.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Ajustes Pers.**.

9.8 Desactivación/activación de la función colgar automáticamente

Si la función colgar automáticamente está activada, la línea quedará libre automáticamente cuando se coloque el teléfono en la base.

Si la función colgar automáticamente está desactivada, al colocar el teléfono en la base en modo de conversación, cambiará al modo de manos libres. De este modo, podrá cargar el teléfono durante una llamada.

De forma predeterminada, la función colgar automáticamente está activada.

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Ajustes Pers.** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Colgar Autom.** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla hasta **Activ.** o **Desac.** y pulse **Selec.** para confirmar.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Ajustes Pers.**.

10 Ajustes avanzados

10.1 Llamada fácil

Cuando está activada ,esta función le permite llamar a un número predeterminado pulsando cualquier tecla del teléfono (excepto **Borrar**).

Se trata de una función útil para acceder con rapidez a los servicios de emergencia.

10.1.1 Activación o desactivación de la llamada fácil

Siga este procedimiento para activar la llamada fácil. Para desactivar la llamada fácil, consulte la Nota al final de esta sección.

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla ⊕ hasta **Ajustes Avanz.** y pulse **Selec.**.
2. **Llamada Fácil** se mostrará resaltado. Pulse **Selec.** para acceder al menú de llamada fácil.
3. **Modo Marcación** se mostrará resaltado en la pantalla. Pulse **Selec.** de nuevo para seleccionar **Modo Marcación** y desplácese con la tecla ⊕ hasta **Activ.**.
4. Pulse **Selec.** para confirmar la selección.
   - Si no se ha ajustado un número para la llamada fácil, se le pedirá que lo introduzca.
   - Si ya se ha ajustado un número para la llamada fácil, la pantalla volverá al modo en espera.
     Si desea editar el número, pulse **Borrar** y desplácese hasta **Número** y pulse **Selec.**; introduzca el nuevo número y pulse **OK**.

Nota

Cuando activa la llamada fácil, **Ll. Fácil Act.** aparecerá en la pantalla en el modo en espera. Podrá continuar respondiendo cualquier llamada entrante del modo habitual.

Para desactivar la llamada fácil desde el modo en espera, pulse **Borrar**. **Modo Marcación** se mostrará resaltado en la pantalla. Pulse **Selec.** otra vez para seleccionar **Modo Marcación** y, a continuación, desplácese con la tecla ⊕ hasta **Desac.** Pulse **Selec.** para confirmar.

10.1.2 Ajuste del número de llamada fácil

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla ⊕ hasta **Ajustes Avanz.** y pulse **Selec.**.
2. **Llamada Fácil** se mostrará resaltado en la pantalla. Pulse **Selec.** para acceder al menú Llamada Fácil.
3. **Modo Marcación** se mostrará resaltado en la pantalla. Desplácese con la tecla ⊕ hasta **Número** y pulse **Selec.**.
4. Introduzca el número de llamada fácil.
5. Pulse **OK** para confirmar.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Llamada Fácil**.

10.2 Conferencia automática

Cuando está activada, esta función permite que otro teléfono participe en una conversación con una llamada externa simplemente pulsando la tecla . El ajuste predeterminado es **Activ.**.

1. Pulse [menu] en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Ajustes Avanz.** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Conferencia** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla para seleccionar **Activ.** o **Desac.** y pulse **Selec.** para confirmar.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Ajustes Avanz.**.

10.3 Bloqueo de llamadas

Cuando está activada, esta función impide llamar a números que empiecen por los números bloqueados seleccionados. Se trata de una función útil para evitar las llamadas salientes de larga distancia o las llamadas a prefijos determinados. Puede guardar hasta cuatro números, cada uno de hasta 4 dígitos.

Nota

Si activa el bloqueo de llamadas, **Rest. Ll. Act.** aparecerá en la pantalla en el modo en espera. De forma predeterminada, el bloqueo de llamadas está desactivado.

10.3.1 Ajuste del modo de bloqueo de llamadas

De forma predeterminada, el bloqueo de llamadas está **Desac.**.

1. Pulse [menu] en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Ajustes Avanz.** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Bloq. Llam.** y pulse **Selec.**.
3. Introduzca el número PIN.
   - Si introduce un número PIN incorrecto, el teléfono emitirá un tono de error y “PIN Incorrecto” aparecerá en la pantalla. A continuación, la pantalla volverá al modo en espera.
4. **Modo Marcación** se mostrará resaltado en la pantalla. Pulse **Selec.**.
5. Desplácese con la tecla para seleccionar **Activ.** o **Desac.** y pulse **Selec.** para confirmar.
   - Si no se ha ajustado un número para el bloqueo de llamadas, se le pedirá que introduzca el número de bloqueo de llamadas.

Nota

Para volver a desactivar el bloqueo de llamadas desde el modo en espera, pulse **Borrar** e introduzca el número PIN. **Modo Marcación** se mostrará resaltado en la pantalla. Pulse **Selec.** para seleccionar **Modo Marcación**, desplácese con la tecla hasta **Desac.** y pulse **Selec.**.

10.3.2 Ajuste del número de bloqueo de llamadas

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Ajustes Avanz.** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Bloq. Llam.** y pulse **Selec.**.
3. Introduzca el número PIN.
4. **Modo Marcación** se mostrará resaltado en la pantalla. Desplácese con la tecla Ph.Book hasta **Número** y pulse **Selec.**.
5. Desplácese con la tecla para seleccionar la ubicación del número de bloqueo de llamadas y pulse **Selec.** para confirmar.
6. Introduzca el número de bloqueo de llamadas (hasta 4 dígitos) y pulse **OK**.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Bloq. Llam.**.

10.4 Sonido XHD

El sonido XHD (**ex**tra **h**igh **d**efinition) puede mejorar la calidad de la voz cuando está activado. El ajuste predeterminado es activado.

Para desactivarlo:

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Ajustes Avanz.** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Sonido XHD** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla para seleccionar **Activ.** o **Desac.** y pulse **Selec.** para confirmar.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Ajustes Avanz.**.

10.5 Cambiar PIN

El PIN se usa para ajustar los números de bloqueo de llamadas y registrar/anular el registro de teléfonos. El número PIN predeterminado es 0000. Este PIN también se utiliza para proteger los ajustes del teléfono. El teléfono le indicará cuándo es necesario el PIN.

Nota

El código PIN predeterminado es 0000. Si cambia este código PIN, conserve los datos del PIN en un lugar seguro y de fácil acceso. No pierda el código PIN.

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Ajustes Avanz.** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Cambiar PIN** y pulse **Selec.**.
3. **Antiguo PIN** aparecerá en la pantalla. Introduzca el PIN actual y pulse **OK**.

- El PIN introducido se mostrará como asteriscos (*) en la pantalla.
- Si introduce un número PIN incorrecto, el teléfono emitirá un tono de error y "PIN Incorrecto" aparecerá en la pantalla. A continuación, se le pedirá que introduzca el PIN actual de nuevo.

4 **Nuevo PIN** aparecerá en la pantalla. Introduzca el PIN nuevo y pulse **OK**.

5 **Confirmar PIN** aparecerá en la pantalla. Introduzca el nuevo PIN otra vez y pulse **OK** para confirmar el cambio de PIN.
- Se emitirá un tono de validación, aparecerá **¡Guardado!** y la pantalla regresará al menú **Ajustes Avanz.**.

Sugerencia

Si olvida el PIN, será necesario restablecer los ajustes predeterminados del teléfono. Para obtener más detalles, consulte la sección 10.8 - "Restablecimiento de los ajustes predeterminados de la unidad".

10.6 Registro

Si desea registrar un teléfono adicional o si ha anulado accidentalmente el registro del teléfono y desea volver a registrarlo, siga el procedimiento que se describe a continuación. Se trata del procedimiento a seguir para registrar los teléfonos de los modelos descritos en este manual. Los procedimientos podrían variar para otros tipos de teléfonos. En este caso, consulte al fabricante del teléfono. Es necesario registrar los teléfonos adicionales en la estación base antes de poder utilizarlos. En una estación base se pueden registrar hasta 8 teléfonos.
Es necesario el PIN antes de poder registrar o anular el registro de los teléfonos.

Nota

De forma predeterminada, el PIN es 0000.

1 En la estación base, mantenga pulsada la tecla durante 3 segundos. Sonará un pitido para indicar que la base esta lista para aceptar el registro.

Nota

Si no se realiza ninguna acción en el teléfono durante 90 segundos, se cancelará el procedimiento de registro. Si esto sucede, repita el proceso desde el paso 1.

2 En el teléfono, pulse menu, desplácese con la tecla hasta **Ajustes Avanz.** y pulse **Selec.**.

3 Desplácese con la tecla hasta **Registrar** y pulse **Selec.**.

4 Cuando se le solicite, introduzca el PIN y pulse **OK** para confirmar. **Registrando...** aparecerá en la pantalla.
- Tras realizar el registro correctamente, se emitirá un tono de validación y la base asignará automáticamente el número al teléfono (del 1 al 8).

10.6.1 Registro fácil

1. Introduzca el teléfono no registrado en la estación base para comenzar automáticamente el procedimiento de registro del teléfono.
2. **Registrando...** aparecerá en la pantalla.
   - Tras realizar el registro correctamente, se emitirá un tono de validación y la base asignará automáticamente el número al teléfono (del 1 al 8).

Nota

El registro fácil solo es posible si no se ha modificado el PIN y sigue siendo el PIN predeterminado 0000.

10.7 Anulación del registro

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Ajustes Avanz.** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Anul. Registro** y pulse **Selec.**.
3. Cuando se le solicite, introduzca el PIN y pulse **OK** para confirmar.
4. Desplácese con la tecla para seleccionar el número del teléfono cuyo registro desea anular y pulse **Selec.**. Pulse **OK** para confirmar.
   - Se emitirá un tono de validación indicando que el registro se ha anulado correctamente.

Nota

Para anular el registro de un teléfono que no sea uno de los modelos descritos en este manual, solo puede utilizar uno de dichos teléfonos.

10.8 Restablecimiento de los ajustes predeterminados de la unidad

Mediante esta función puede restablecer los ajustes predeterminados del teléfono. (consulte 10.14 “Ajustes predeterminados”)

Precaución

Tras el restablecimiento, se borrarán todos los ajustes personales, el registro de llamadas y las entradas de la lista de remarcación, y el teléfono volverá a los ajustes predeterminados. Sin embargo, tras restablecer los ajustes predeterminados, no se modificará la agenda.

Nota

Es posible que tenga que configurar su teléfono una vez más.

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Ajustes Avanz.** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Restaurar** y pulse **Selec.**.
3. **Restaurar?** aparecerá en la pantalla. Pulse **OK** para confirmar.
   - Se emitirá un tono de validación.
   - Se restablecerán los ajustes predeterminados de la unidad. (Consulte la sección 10.14 más adelante.)

10.9 Ajuste del código de área

Esta función es útil cuando se ha abonado al servicio de identificación de llamada. Permite establecer un código de área en el teléfono. Una vez establecido el código de área local, el teléfono filtra automáticamente el código de área de todas las llamadas entrantes, suprimiendo el código de área de las llamadas locales y conservándolo en las llamadas de otras áreas.

Si se trata de una llamada local, entonces solo aparece el número de quien efectúa la llamada durante una llamada entrante o al llamar al número desde el registro de llamadas. Si se trata de una llamada de larga distancia, entonces aparecen tanto el código de área como el número de teléfono en un formato adecuado para marcarlo directamente desde el registro de llamadas o desde los que hay guardados en la agenda.

Nota

Se pueden introducir 3 dígitos para el código de área.

Es necesario que se suscriba al servicio identificación de llamada para poder ver el número o el nombre de la persona que realizó la llamada en el registro de llamadas. Remitase a 6.1.4 "Llamar desde el registro de llamadas" para más información.

1. Pulse menu en modo de espera, desplácese con ◆ hasta **Ajustes Avanz.** y pulse ⌐ **Selec.**.
2. Desplácese con ◆ hasta **Código De Área** y pulse ⌐ **Selec.**.
3. **Código De Área** aparecerá seleccionado en la pantalla. Introduzca el código de área y pulse ⌐ **OK** para confirmar.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Ajustes Avanz.**.

10.10 Establecimiento del prefijo automático

Esta función le permite definir un prefijo y añadirlo antes de un número durante la premarcación (consulte "Premarcación", sección 7.1.1). También puede utilizar esta función para añadir una cadena de detección para que busque y sustituya los primeros dígitos del número durante la remarcación.

Puede introducir hasta un máximo de 5 dígitos para la cadena de detección y 10 dígitos para el prefijo automático.

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla ◆ hasta **Ajustes Avanz.** y pulse ⌐ **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla ◆ hasta **Prefijo Autom.** y pulse ⌐ **Selec.**.
3. **Detect. Dígito** aparecerá en la pantalla. Introduzca un número de cadena de detección (un máximo de 5 dígitos) y pulse ⌐ **OK** para confirmar.
4. **Prefijo:** aparecerá en la pantalla. Introduzca el prefijo (un máximo de 10 dígitos) y pulse ⌐ **OK** para confirmar.

- Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Ajustes Avanz.**.

Nota

Si no se introduce ninguna cadena de detección (en blanco), el prefijo se añadirá automáticamente al número de premarcación después de pulsar TALK. En los números que comiencen por *, # o P, no se añadirá el prefijo al número de premarcación tras pulsar TALK.

10.11 Cambio del tiempo de desconexión de línea

El tiempo de desconexión de línea es el retardo de tiempo tras el cual se desconectará la línea una vez pulse la tecla TALK. Puede configurarse en corto o largo.

El valor predeterminado es **Largo**.

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla ▲▼ hasta **Ajustes Avanz.** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla ▲▼ hasta **Tiempo Rellam** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla ▲▼ hasta **Corto** o **Largo** y pulse **Selec.** para confirmar.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Ajustes Avanz.**.

Nota

No es posible garantizar el uso del teléfono en todos los PABX.

10.12 Cambio del modo de marcación (según el país)

El valor predeterminado del modo de marcación del teléfono será el más adecuado para la red que haya contratado y por lo tanto no será necesario cambiarlo.

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla ▲▼ hasta **Ajustes Avanz.** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla ▲▼ hasta **Modo Marcación** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla ▲▼ hasta **Tono** o **Pulso** y pulse **Selec.** para confirmar.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú de **Ajustes Avanz.**.

10.13 Ajuste de la detección del primer tono

La detección del primer tono permite al teléfono sonar una vez recibida la primera señal de tono. Es recomendable que la detección del primer tono esté ajustada en **Desac.** si está suscrito al servicio de identificación de llamada. (Si utiliza melodías de la agenda personalizadas, esta opción evitará que suene un tono de timbre normal antes de que la melodía comience a reproducirse.) Si no está suscrito al servicio de identificación de llamada, es recomendable que la detección del primer tono esté ajustada en **Activ.**. (Consulte la sección 8.6.4).

1 Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Ajustes Avanz.** y pulse **Selec.**.

2 Desplácese con la tecla hasta **Primer Tono** y pulse **Selec.**.

3 Desplácese con la tecla hasta **Activ.** o **Desac.** y pulse **Selec.** para confirmar.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú de **Ajustes Avanz.**.

Nota

El ajuste predeterminado para la detección del primer tono es **Activ.**. El ajuste pasa de forma automática a **Desac.** cuando recibe una llamada con identificación de llamada. No obstante, esto sucede solo si anteriormente no se cambia de forma manual el ajuste. (No cambiará de forma automática si cambia manualmente una vez el ajuste del primer tono).

10.14 Ajustes predeterminados

Parámetro	Valor predeterminado
Volumen del timbre	Nivel 3
Tono de timbre	Tono 1
Volumen del auricular	Nivel 3
Volumen del altavoz	Nivel 3
Tono de tecla	Activ.
Idioma de la pantalla	Inglés
Fondo de pantalla	Fondo de pantalla 1
Combinación de colores	Color 1
Contraste de la pantalla	Nivel 3
Luz De Fondo	20 segundos
Colgar automáticamente	Activ.
Nombre del teléfono	Philips
Formato de fecha/hora	MM/DD 12 H.
Fecha/hora	00:00 01/01/2008
Ajuste de la alarma	Desac.
Tono de la alarma	Bell 2
Modo de marcación	Tono
Tiempo Rellam	Largo
Código PIN	0000
Bloqueo de llamadas	Desac.
Número de bloqueo de llamadas	Eliminado
Sonido XHD	Activ.
Llamada fácil	Desac.
Número de llamada fácil	Eliminado
Prefijo automático	Eliminado
Ajuste del primer tono	Activ.

Parámetro	Valor predeterminado
Memoria de la agenda	Tras restablecer los ajustes predeterminados, la agenda no se modificará
Memoria de remarcación	Eliminado
Memoria CLI	Eliminado
Servicio de red	Vacío (sin números predeterminados)
Conferencia automática	Activ.

11 Servicios de red

Las funciones del servicio de red permiten acceder con comodidad a algunos de los servicios del proveedor de red. Se requieren suscripciones para beneficiarse de estos servicios. Contacte con su proveedor de red para obtener más información. Dependiendo de la red que haya contratado, los servicios y los menús descritos en este capítulo podrían no estar disponibles en su teléfono.

Nota

Las funciones **Desvío de llamada**, **Desvío de llamada con línea ocupada** y **Desvío de llamada cuando no está disponible** requieren códigos de activación (prefijo y sufijo) y un código de desactivación. Debe obtener estos códigos del proveedor del servicio.

11.1 Desvío de llamada

Puede utiliza la función **Reenviar Llam.** para desviar llamadas entrantes a otro número. Esto puede resultar útil si desea que las llamadas pasen a otro número durante la noche o durante un viaje. Puede activar o desactivar el desvío de llamada del modo siguiente:

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Serv. De Red** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Reenviar Llam.** y pulse **Selec.**.
3. Para activar el **Reenviar Llam.**, desplácese con la tecla hasta **Activar** y pulse **Selec.**. Para desactivar el **Reenviar Llam.**, desplácese hasta **Desactivar** y pulse **Selec.**.
4. Si ha seleccionado **Activar**, se le pedirá que introduzca el número de desvío de la llamada. Introduzca el número (un máximo de 24 dígitos) y pulse **OK**.
5. Se marcarán los códigos y el número del desvío de llamada. Pulse para volver al modo en espera.

11.1.1 Cambio de los códigos de activación del desvío de llamada

El código de activación del desvío de llamada tiene dos partes: un prefijo y un sufijo.

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Serv. De Red** y pulse **Selec.**.

2 Desplácese con la tecla hasta **Reenviar Llam.** y pulse **Selec.**.
3 Desplácese con la tecla hasta **Cambiar Código** y pulse **Selec.**.
4 Desplácese con la tecla hasta **Activación** y pulse **Selec.**.
5 Habrá accedido a la pantalla **Activación**. Desplácese con la tecla hasta **Prefijo** o **Sufijo** y pulse **Selec.**.
6 Se le pedirá que introduzca el código de prefijo/sufijo. Introduzca el número (un máximo de 14 dígitos) y pulse **OK**.
   • Sonará un tono de confirmación y volverá a la pantalla **Activación**.

Nota

Pulse **Borrar** para borrar los números introducidos. Mantenga pulsada la tecla **Borrar** para borrar toda la entrada.

7 Repita el procedimiento desde el paso 5 hasta que termine de introducir los códigos de prefijo y sufijo.

11.1.2 Cambio del código de desactivación del desvío de llamada

Debe obtener el código de desactivación del proveedor del servicio.

1 Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Serv. De Red** y pulse **Selec.**.
2 Desplácese con la tecla hasta **Reenviar Llam.** y pulse **Selec.**.
3 Desplácese con la tecla hasta **Cambiar Código** y pulse **Selec.**.
4 Desplácese con la tecla hasta **Desactivacion** y pulse **Selec.**.
5 Introduzca el código de desactivación (un máximo de 14 dígitos) y pulse **OK**.
   • Sonará un tono de confirmación y volverá a la pantalla **Reenviar Llam.**.

Nota

Pulse **Borrar** para borrar los números introducidos. Mantenga pulsada la tecla **Borrar** para borrar toda la entrada.

11.2 Desvío de llamada con línea ocupada

Esta función permitirá desviar las llamadas entrantes a otro número si la línea está ocupada. Puede activar o desactivar el desvío de llamada con línea ocupada del modo siguiente:

1 Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Serv. De Red** y pulse **Selec.**.
2 Desplácese con la tecla hasta **Linea Ocupada** y pulse **Selec.**.
3 Para activar el **Linea Ocupada**, desplácese con la tecla hasta **Activar** y pulse **Selec.**. Para desactivar el **Linea Ocupada**,

desplácese hasta **Desactivar** y pulse **Selec.**.

4. Si ha seleccionado **Activar**, se le pedirá que introduzca el número de desvío de la llamada con la línea ocupada. Introduzca el número (un máximo de 24 dígitos) y pulse **OK**.
5. Se marcarán los códigos y el número del desvío de llamada con línea ocupada. Pulse para volver al modo en espera.

- Sonará un tono de confirmación y volverá a la pantalla **Activación**.

Nota

Pulse **Borrar** para borrar los números introducidos. Mantenga pulsada la tecla **Borrar** para borrar toda la entrada.

7. Repita el procedimiento desde el paso 5 hasta que termine de introducir los códigos de prefijo y sufijo.

11.2.1 Cambio de los códigos de activación del desvío de llamada con línea ocupada

El código de activación del desvío de llamada con línea ocupada tiene dos partes: un prefijo y un sufijo.

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Serv. De Red** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Linea Ocupada** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla hasta **Cambiar Código** y pulse **Selec.**.
4. Desplácese con la tecla hasta **Activación** y pulse **Selec.**.
5. Habrá accedido a la pantalla **Activación**. Desplácese con la tecla hasta **Prefijo** o **Sufijo** y pulse **Selec.**.
6. Se le pedirá que introduzca el código de prefijo/sufijo. Introduzca el número (un máximo de 14 dígitos) y pulse **OK**.

11.2.2 Cambio del código de desactivación del desvío de llamada con línea ocupada

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Serv. De Red** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Linea Ocupada** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla hasta **Cambiar Código** y pulse **Selec.**.
4. Desplácese con la tecla hasta **Desactivacion** y pulse **Selec.**.
5. Introduzca el código de desactivación (un máximo de 14 dígitos) y pulse **OK**.
   - Sonará un tono de confirmación y volverá a la pantalla **Linea Ocupada**.

Nota

Pulse **Borrar** para borrar los números introducidos. Mantenga pulsada la tecla **Borrar** para borrar toda la entrada.

11.3 Desvío de llamada cuando no está disponible

Esta función permite desviar las llamadas que no se hayan respondido a otro número. Puede activar o desactivar el desvío de llamada cuando no está disponible del modo siguiente:

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Serv. De Red** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Desvío No Disp** y pulse **Selec.**.
3. Para activar el **Desvío No Disp**, desplácese con la tecla hasta **Activar** y pulse **Selec.**. Para desactivar el **Desvío No Disp**, desplácese hasta **Desactivar** y pulse **Selec.**.
4. Si ha seleccionado **Activar**, se le pedirá que introduzca el número de desvío de la llamada cuando no está disponible. Introduzca el número (un máximo de 24 dígitos) y pulse **OK**.
5. Se marcarán los códigos del desvío de llamada cuando no está disponible y el número. Pulse para volver al modo en espera.

11.3.1 Cambio de los códigos de activación del desvío de llamada cuando no está disponible

El código de activación del desvío de llamada cuando no está disponible tiene dos partes: un prefijo y un sufijo.

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Serv. De Red** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Desvío No Disp** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla hasta **Cambiar Código** y pulse **Selec.**.
4. Desplácese con la tecla hasta **Activación** y pulse **Selec.**.
5. Habrá accedido a la pantalla **Activación**. Desplácese con la tecla hasta **Prefijo** o **Sufijo** y pulse **Selec.**.
6. Se le pedirá que introduzca el código de prefijo/sufijo. Introduzca el número (un máximo de 14 dígitos) y pulse **OK**.
   - Sonará un tono de confirmación y volverá a la pantalla **Activación**.

Nota

Pulse **Borrar** para borrar los números introducidos. Mantenga pulsada la tecla **Borrar** para borrar toda la entrada.

7. Repita el procedimiento desde el paso 5 hasta que termine de introducir los códigos de prefijo y sufijo.

11.3.2 Cambio del código de desactivación del desvío de llamada cuando no está disponible

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Serv. De Red** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Desvío No Disp** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla hasta **Cambiar Código** y pulse **Selec.**.
4. Desplácese con la tecla hasta **Desactivacion** y pulse **Selec.**.
5. Introduzca el código de desactivación (un máximo de 14 dígitos) y pulse **OK**.
   - Sonará un tono de confirmación y volverá a la pantalla **Desvío No Disp**.

Nota

Pulse **Borrar** para borrar los números introducidos. Mantenga pulsada la tecla **Borrar** para borrar toda la entrada.

11.4 Correo de voz

Utilice esta función para acceder a su cuenta de correo de voz.

11.4.1 Acceso al correo de voz

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Serv. De Red** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Correo Voz** y pulse **Selec.**.
3. Habrá accedido ahora al menú **Correo Voz** y **Llamar** se mostrará resaltado. Pulse **Selec.** para conectarse al número de cuenta del correo de voz.

Nota

También puede acceder a su número de correo de voz manteniendo pulsada la tecla 1.

11.4.2 Ajuste del número de correo de voz

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Serv. De Red** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Correo Voz** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla hasta **Ajustes** y pulse **Selec.**.
4. Introduzca el número de cuenta del correo de voz (un máximo de 14 dígitos) y pulse **OK**.
   - Sonará un tono de confirmación y volverá a la pantalla **Correo Voz**.

11.5 Correo de voz 2

Utilice esta función para acceder a una cuenta alternativa de correo de voz. El procedimiento de acceso y ajuste es similar al del correo de voz.

Nota

También puede acceder a su número de correo de voz manteniendo pulsada la tecla 2abc.

11.6 Servicio de información

Utilice esta función para acceder a su cuenta de servicio de información.

11.6.1 Acceso al servicio de información

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Serv. De Red** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Info** y pulse **Selec.**.
3. Habrá accedido ahora al menú **Info** y **Llamar** se mostrará resaltado. Pulse **Selec.** para conectarse al número de cuenta del servicio de información.

11.6.2 Ajuste del número del servicio de información

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Serv. De Red** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Info** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla hasta **Ajustes** y pulse **Selec.**.
4. Introduzca el número de cuenta del servicio de información (un máximo de 14 dígitos) y pulse **OK**.
   - Sonará un tono de confirmación y volverá a la pantalla **Info**.

11.7 Servicio de información 2

Utilice esta función para acceder a su segunda cuenta de servicio de información. El procedimiento de acceso y ajuste es similar al del servicio de información.

11.8 Devolución de la llamada

Esta función permite obtener información sobre la última persona que le llamó.

11.8.1 Acceso al servicio de devolución de llamada

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Serv. De Red** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Devolver Llam.** y pulse **Selec.**.
3. Habrá accedido ahora al menú **Devolver Llam.** y **Llamar** se mostrará resaltado. Pulse **Selec.** para conectarse al número de cuenta del servicio de devolución de llamada.

11.8.2 Ajuste del número del servicio de devolución de llamada

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Serv. De Red** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Devolver Llam.** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla hasta **Ajustes** y pulse **Selec.**.
4. Introduzca el número del servicio de devolución de llamada

(un máximo de 14 dígitos) y pulse **OK**.

- Sonará un tono de confirmación y volverá a la pantalla **Devolver Llam.**.

11.9 Cancelación de la rellamada automática

Al llamar a una línea ocupada, con algunos operadores se le pedirá que pulse una tecla para activar la opción de rellamada automática. Al activar la opción de rellamada automática recibirá una llamada de la red cuando la línea del interlocutor quede libre. Al responder a esta llamada, la red le conectará de forma automática con el interlocutor. El contestador automático no responderá a esta llamada y su registro de llamadas tampoco la registrará. La función de cancelación de la rellamada automática le permitirá desactivar la función de rellamada automática cuando la haya activado.

11.9.1 Llamada al número de cancelación de rellamada automática

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Serv. De Red** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Cancel. Rell.** y pulse **Selec.**.
3. Habrá accedido ahora al menú **Cancel. Rell.** y **Llamar** se mostrará resaltado. Pulse **Selec.** para conectarse al número de cancelación de rellamada automática.

11.9.2 Ajuste del número de cancelación de rellamada automática

Obtenga el número de cancelación de rellamada automática del proveedor del servicio.

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Serv. De Red** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Cancel. Rell.** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla hasta **Ajustes** y pulse **Selec.**.
4. Introduzca el número cancelación de rellamada automática (un máximo de 14 dígitos) y pulse **OK**.
   - Sonará un tono de confirmación y volverá a la pantalla **Cancel. Rell.**.

11.10 Ocultación de identidad

Utilice esta función para realizar una llamada sin identificarse.

11.10.1 Activación de la ocultación de identidad

1. Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Serv. De Red** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **No Enviar Id** y pulse **Selec.**.

3 Habrá accedido ahora al menú **No Enviar Id** y **Activar** se mostrará resaltado. Pulse **Selec.** para activar la función de ocultación de la identidad.

11.10.2 Ajuste del código de ocultación de identidad

Cuando la ocultación de la identidad está activada (véase más arriba), se deberá incluir este código antes del número al marcar para que el teléfono oculte la información de identidad. Obtenga este código del proveedor del servicio.

1 Pulse menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Serv. De Red** y pulse **Selec.**.
2 Desplácese con la tecla hasta **No Enviar Id** y pulse **Selec.**.
3 Desplácese con la tecla hasta **Ajustes** y pulse **Selec.**.
4 Introduzca el código de ocultación de identidad y pulse **OK**.
   - Sonará un tono de confirmación y volverá a la pantalla **No Enviar Id**.

12 Contestador automático (TAM)

Su teléfono incluye un contestador automático que graba las llamadas no atendidas cuando está activado.
El contestador automático puede almacenar hasta 59 mensajes. El tiempo de grabación máximo es de 3 minutos por mensaje o 15 minutos para todos los mensajes. La duración máxima de un mensaje saliente es de 1 minuto. Puede utilizar las teclas de control de la estación base para controlar las funciones básicas del contestador automático, tales como reproducción de mensajes, eliminación de mensajes y ajuste del volumen en la estación base. Si desea obtener una descripción de cada una de las funciones de las teclas de control de la estación base, consulte "Descripción general de la estación base" (sección 5.4) para obtener más detalles.
Puede también utilizar el menú del contestador automático del teléfono para acceder a las funciones del contestador automático. Los procedimientos correspondientes se tratan a continuación. También existe un menú para configurar las opciones del contestador automático.
El contestador automático está activado de forma predeterminada. Para activar y desactivar el contestador automático, pulse on/off en la estación base. Asimismo, puede activar y desactivar el contestador automático a través del teléfono (consulte la sección 12.6.2).

12.1 Reproducción de mensajes

12.1.1 Reproducción de mensajes a través del teléfono

El contador de mensajes del contestador automático parpadea cuando hay

mensajes nuevos y muestra el número de mensajes nuevos. Se reproducirá en primer lugar el primer mensaje grabado a través del altavoz. Cuando se hayan reproducido todos los mensajes nuevos, el contestador automático se detendrá y el contador de mensajes dejará de parpadear.

1. Pulse la tecla menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Contestador** y pulse **Selec.**.
2. **Reproducir** se mostrará resaltado. Pulse **Selec.** para empezar a reproducir los mensajes nuevos.
   - En la pantalla del teléfono se mostrará **Nuevo** y el número de mensajes nuevos en el formato **01/04**, donde **01** representa el número del mensaje que se está reproduciendo y **04** representa el número de mensajes nuevos.
   - Si no hay mensajes nuevos, en la pantalla del teléfono se mostrará el número de mensajes antiguos en el mismo formato (no obstante, no aparecerá 'Nuevo'.) y se reproducirán los mensajes antiguos.

12.1.2 Funciones disponibles durante la reproducción

Durante la reproducción, puede activar las funciones siguientes pulsando **Menú**. Utilice la tecla para desplazarse entre las funciones y pulse **Selec.** para confirmar.

Repetir	Volver a reproducir el mensaje actual
Sigu.	Escuchar el mensaje siguiente
Anterior	Escuchar el mensaje anterior
Suprimir	Eliminar el mensaje que se está reproduciendo

12.2 Eliminación de todos los mensajes

Advertencia

No es posible recuperar los mensajes eliminados.

Nota

Los mensajes no reproducidos no se eliminarán.

1. Pulse la tecla menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Contestador** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Borrar Todo** y pulse **Selec.**.
3. **¿Borrar Todo?** aparecerá en la pantalla. Pulse **OK** de nuevo para confirmar la eliminación de todos los mensajes.
   - **Esperando...** aparecerá mientras se borran los mensajes; a continuación **Borrado** aparecerá durante 2 segundos y la pantalla volverá al menú **Contestador**.

12.3 Activación/desactivación del contestador automático

Es posible activar o desactivar el contestador a través del teléfono del modo siguiente.

1. Pulse la tecla menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Contestador** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Cont. Act/Des** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla para seleccionar **Activ.** o **Desac.** y pulse **Selec.**.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Contestador**.

12.4 Reproducción, grabación o eliminación de un mensaje saliente

Es posible grabar un mensaje personalizado saliente, que se reproducirá cuando el contestador automático responda a una llamada entrante.

Nota

La duración máxima de un mensaje saliente es de 1 minuto.

1. Pulse la tecla menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Contestador** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Grab Men. Sal.** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla para seleccionar **Resp. Y Grabar** o **Sólo Responder** y pulse **Selec.**.
4. Desplácese con la tecla para seleccionar **Reproducir**, **Grabar Mens.** o **Suprimir** y pulse **Selec.**.
   - Si se selecciona **Reproducir**, se reproducirá el mensaje saliente actual.
   - Si se selecciona **Grabar Mens.**, sonará un pitido y el teléfono comenzará a grabar un mensaje automáticamente.
   - Si se selecciona **Suprimir** y el teléfono contiene un mensaje saliente personal previamente grabado, **Borrado** aparecerá en la pantalla. Se restablecerá automáticamente el mensaje saliente predefinido.

12.5 Ajuste del modo de respuesta

Hay disponibles 2 modos de respuesta: Solo responder y Responder y grabar. De forma predeterminada, el modo de respuesta es Responder y grabar, mediante el cual el interlocutor puede dejar un mensaje en el contestador automático. Es posible cambiar el modo de respuesta a Solo responder, mediante el cual su interlocutor no podrá dejar ningún mensaje en el contestador automático.

1. Pulse la tecla menu en el modo en espera, desplácese con la tecla

hasta **Contestador** y pulse **Selec.**.

2 Desplácese con la tecla hasta **Modo Respuesta** y pulse **Selec.**.

3 Desplácese con la tecla para seleccionar **Resp. Y Grabar** o **Sólo Responder** y pulse **Selec.**.

- Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Contestador**.

Nota

Dependiendo del modo de respuesta seleccionado, se reproducirá el mensaje saliente predeterminado cuando el contestador responda a una llamada entrante.

Sugerencia

Es posible ajustar el contestador automático para que reproduzca un mensaje saliente personalizado. Consulte 12.4 más arriba.

12.6 Ajustes del contestador automático

12.6.1 Retardo de tono

Se trata del número de tonos que se escucharán antes de que el contestador automático responda y comience a reproducir el mensaje de bienvenida. Puede ajustar el contestador automático para comenzar a reproducir su mensaje de bienvenida después de entre 3 y 8 tonos o seleccionar la opción "Economía". El retardo de tono predeterminado es **Economía**.

1 Pulse la tecla menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Contestador** y pulse **Selec.**.

2 Desplácese con la tecla hasta **Ajustes** y pulse **Selec.**.

3 **Retardo Tono** se mostrará resaltado. Pulse **Selec.**, después desplácese con la tecla para seleccionar entre **3** y **8** o **Economía**.

4 Pulse **Selec.** para confirmar.

- Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Ajustes**.

Nota

Si se selecciona **Economía**, el retardo de tono dependerá del estado del contestador automático.

- Si hay mensajes nuevos en el contestador automático, responderá tras 2 tonos.
- Si no hay mensajes nuevos en el contestador automático, responderá tras 4 tonos.
- Por tanto, si desea comprobar si tiene algún mensaje sin que la llamada suponga un coste, puede colgar después del tercer tono.

12.6.2 Acceso remoto

Es posible comprobar los mensajes del contestador automático desde un teléfono exterior e introducir el código de acceso remoto*. A través del teclado

del teléfono que utilice, podrá controlar las funciones del contestador automático.

Nota

Esta función está desactivada de forma predeterminada.

* El código de acceso remoto (que corresponde a su código PIN) impide el acceso remoto al contestador automático sin autorización.

12.6.2.1 Activación/desactivación del acceso remoto

1. Pulse la tecla menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Contestador** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Ajustes** y pulse **Selec.**. A continuación, desplácese con la tecla hasta **Acceso Remoto** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla para seleccionar **Activar** o **Desactivar** y pulse **Selec.**.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Ajustes**.

12.6.2.2 Control del contestador automático desde una llamada externa

1. Llame a su teléfono desde un teléfono externo.
   - El contestador automático responderá y comenzará a reproducir su mensaje de bienvenida.
2. Pulse la tecla # y una indicación de voz le pedirá que introduzca su código PIN. Introduzca el código de acceso remoto (que corresponde a su código PIN).
   - Si el código de acceso es incorrecto, sonará la indicación de voz "Error de código de seguridad, por favor ingrese de nuevo". Vuelva a introducir el código PIN. Si el código PIN sigue siendo incorrecto, el contestador cortará la comunicación inmediatamente.
   - Si el código de acceso es correcto, el teléfono emitirá un tono corto de validación.

Nota

La operación se cancelará si no se introduce el código PIN en un intervalo de 8 segundos.

Si el contestador automático está desactivado, el teléfono entrará en el modo de acceso remoto después de 10 tonos. Sonará la indicación de voz "Por favor ingrese su código de identificación personal", indicándole que introduzca el código PIN. Introduzca el PIN (el código predeterminado es 0000) para activar la función de acceso remoto. Ahora podrá activar el contestador automático y reproducir los mensajes grabados.

La tabla siguiente indica cómo acceder a las funciones del contestador automático mediante el teclado del teléfono.

Tecla	Acción
1	Ir al mensaje anterior.
2	Reproducir el mensaje.
3	Pasar al mensaje siguiente.
6	Eliminar el mensaje actual.
7	Activar el contestador automático.
8	Permite parar la reproducción de los mensajes.
9	Desactivar el contestador automático.

12.6.3 Control de llamadas del teléfono

Si el control de llamadas del teléfono está en **Activ.**, puede pulsar **Escuch** para controlar los mensajes entrantes. Si desea responder a la llamada, pulse . Una vez responda a la llamada, la grabación se detendrá automáticamente.

Nota

Si dispone de varios teléfonos, cada llamada se podrá controlar únicamente desde uno de los teléfonos.

1. Pulse la tecla menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Contestador** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Ajustes** y pulse **Selec.**. A continuación, desplácese con la tecla hasta **Filtro Microt.** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla para seleccionar **Activ.** o **Desac.** y pulse **Selec.**.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Ajustes**.

12.6.4 Ajuste del idioma de los mensajes salientes

El idioma para los mensajes salientes predeterminados y las indicaciones de voz viene ajustado originalmente en inglés. Es posible cambiar el idioma de los mensajes salientes predeterminados del modo siguiente.

1. Pulse la tecla menu en el modo en espera, desplácese con la tecla hasta **Contestador** y pulse **Selec.**.
2. Desplácese con la tecla hasta **Ajustes** y pulse **Selec.**. A continuación, desplácese con la tecla hasta **Idioma Voz** y pulse **Selec.**.
3. Desplácese con la tecla para seleccionar el idioma y pulse **Selec.**.
   - Se emitirá un tono de validación y la pantalla regresará al menú **Ajustes**.

13 Datos técnicos

Pantalla

- LCD de color con luz de fondo
- Fondo de pantalla configurable
- Combinación de colores configurable

Características generales del teléfono

- Identificación de nombre y número de la persona que llama
- 5 melodías de timbre estándar y 10 polifónicas
- Sintonía de ancho de banda para receptor y altavoz

Lista de agenda, lista de remarcación y registro de llamadas

- Agenda con 100 entradas
- Lista de remarcación con 10 entradas
- Registro de llamadas con 50 entradas

Batería

- 2 baterías recargables AAA de 600 mAh

Especificaciones de la radio

- Banda de frecuencias: 1920 - 1930 Mhz
- Potencia de salida máxima: 120 mW

Pesos y dimensiones

Base:

- 189,5 gramos
- 77 mm × 115 mm × 131 mm (alto × profundidad × ancho)

Teléfono:

- 128,5 gramos
- 162 mm × 31,5 mm × 48 mm (alto × profundidad × ancho)

Intervalo de temperatura

- Funcionamiento: Entre 0 y 35° C (entre 32 y 95° F).
- Almacenamiento: Entre -20 y 70° C (-4 a 158° F).

Humedad relativa

- Funcionamiento: Hasta 95% a 40° C
- Almacenamiento: Hasta 95% a 40° C

14 Preguntas frecuentes

www.philips.com/support

En este capítulo, encontrará las preguntas y respuestas más frecuentes acerca de este teléfono.

14.1 Conexión

¡El teléfono no se enciende!

- Cargue las baterías: Coloque el teléfono en la estación base para cargarlo. Tras unos momentos, el teléfono se encenderá.
- Es posible que haya apagado accidentalmente el teléfono. En este caso, mantenga pulsada la tecla END durante al menos 1 segundo para volverlo a encender (consulte la sección 8.1 - "Apagado/encendido del teléfono").

¡El teléfono no carga!

- Compruebe las conexiones del cargador.

¡El icono no parpadea durante la carga!
- La batería está cargada completamente: No es necesario cargarla.
- Contacto de batería defectuoso: Ajuste ligeramente el teléfono.
- Contacto sucio: Limpie el contacto de las baterías con un paño humedecido con alcohol.

¡Se pierde la comunicación durante una llamada!
- Cargue la batería.
- Acérquese a la estación base.

¡El teléfono está "Fuera de alcance"!
- Acérquese a la estación base.

14.2 Configuración

¡Aparece Buscando... en el teléfono y el icono está parpadeando!
- Acérquese a la estación base.
- Asegúrese de que la estación base está encendida.
- Restablezca los ajustes de la unidad y repita el registro del teléfono.

14.3 Sonido

¡El teléfono no suena!
Compruebe que el **Volumen Timbre** no se ha ajustado de forma que no aparecen barras (Silencioso), y asegúrese de que no aparece el icono en la pantalla (consulte la sección 9.2.1 - "Ajuste del volumen del timbre").

¡Mi interlocutor no me escucha!
Es posible que el micrófono esté silenciado: Durante una llamada, pulse mute.

¡No hay tono de marcado!
- No hay alimentación: Compruebe las conexiones.
- Las baterías están agotadas: Cargue las baterías.
- Acérquese a la estación base.
- Está utilizando un cable de línea incorrecto: Utilice el cable de línea proporcionado.
- Es necesario utilizar el adaptador de línea: Conecte el adaptador de línea al cable de línea.

¡Mi interlocutor no me escucha con claridad!
- Acérquese a la estación base.
- Separe la estación base al menos un metro de otros dispositivos electrónicos.

¡Ruido frecuente de interferencias en la radio o en la televisión!
- Mueva la estación base lo más lejos posible de los demás dispositivos eléctricos.

14.4 Comportamiento del producto

¡El teclado no funciona!
- Desbloquee el teclado: Mantenga pulsada la tecla formato en el modo en espera.

¡El teléfono se calienta durante una llamada de larga duración y cuando está en la estación base!

- Esto es normal. El teléfono consume energía al realizar la llamada y al cargarse.

¡No es posible registrar el teléfono en la estación base!

- Se ha registrado el número máximo de teléfonos (8). Para registrar un nuevo teléfono, anule el registro de uno de los teléfonos existentes.
- Retire y vuelva a colocar las baterías del teléfono.
- Inténtelo de nuevo desconectando la alimentación de la base y volviéndola a conectar, y siga el procedimiento de registro del teléfono (consulte la sección 10.6).

¡No aparece en pantalla el número de la persona que llama!

- Este servicio no está activado: Compruebe su suscripción con el operador de red.

¡No puedo cambiar los ajustes del correo de voz!

- El correo de voz del operador es administrado por el operador y no por el propio teléfono. Si desea modificar los ajustes, póngase en contacto con el operador.

¡El teléfono sigue pasando al modo en espera!

- Si no se pulsa ninguna tecla durante 30 segundos, el teléfono pasará automáticamente al modo en espera. Volverá también automáticamente al modo en espera cuando coloque el teléfono en la estación base (si la función colgar automáticamente está activada).

¡No es posible almacenar una entrada en la agenda y en la pantalla aparece Memoria Llena!

- Elimine una entrada para liberar memoria antes de guardar de nuevo el contacto.

¡El código PIN es incorrecto!

- El PIN predeterminado es 0000.
- Restablezca los ajustes del teléfono para restaurar el código PIN predeterminado si se ha modificado anteriormente (consulte “Restablecimiento de los ajustes predeterminados de la unidad” - Sección 10.8).

El contestador automático no graba las llamadas.

- Asegúrese de que el contestador automático esté conectado al adaptador de alimentación y de que el adaptador esté enchufado a la alimentación principal.
- Compruebe si el contestador automático está desactivado o si se ha seleccionado el modo de respuesta Solo responder.
- Compruebe si la memoria del contestador automático está llena. En caso afirmativo, borre todos los mensajes o algunos de ellos.

- Desconecte la alimentación principal y vuélvala a conectar después de 1 minuto.

No es posible acceder al teléfono de forma remota

- Asegúrese de que el acceso remoto esté activado (consulte la sección 12.6.2).
- Asegúrese de haber introducido el código de acceso remoto correcto.
- Utilice un teléfono de teclas.

Nota

Si las soluciones anteriores no resuelven el problema, desconecte la alimentación del teléfono y de la base. Espere 1 minuto y vuélvalo a intentar.

15 Índice

A

Acceso a la agenda 40
Acceso a la lista de remarcación 42
Acceso al registro de llamadas 44
Acceso al servicio de devolución de llamada 66
Acceso al servicio de información 66
Acceso remoto 71
Activación de la ocultación de identidad 67
Activación o desactivación de la llamada fácil 53
Activación/desactivación del acceso remoto 72
Activación/desactivación del contestador automático 70
Activación/desactivación del modo altavoz 39
Ajuste de la alarma 49
Ajuste de la detección del primer tono 59
Ajuste de la fecha y de la hora 48
Ajuste de la luz de fondo 52
Ajuste de los tonos de timbre 50
Ajuste del código de ocultación de identidad 68
Ajuste del contraste de la pantalla 52
Ajuste del formato de fecha 49
Ajuste del formato de hora 48
Ajuste del idioma de los mensajes salientes 73
Ajuste del modo de bloqueo de llamadas 54
Ajuste del modo de respuesta 70
Ajuste del número de bloqueo de llamadas 55
Ajuste del número de cancelación de rellamada automática 67
Ajuste del número de correo de voz 65
Ajuste del número de llamada fácil 53
Ajuste del número del servicio de devolución de llamada 66
Ajuste del número del servicio de información 66
Ajuste del tono de la alarma 49
Ajuste del volumen del auricular o del altavoz 38
Ajuste del volumen del timbre 50
Ajustes avanzados 53
Ajustes del contestador automático 71
Ajustes del reloj y de la alarma 48
Ajustes personales 50
Ajustes predeterminados 60
Alternar entre una llamada interna y una llamada externa 47
Anulación del registro 57
Apagado/encendido del teléfono 38
Árbol de menús Agenda 29
Árbol de menús Ajustes Avanz. 32
Árbol de menús Ajustes Pers. 30
Árbol de menús Contestador 34
Árbol de menús Reloj Y Alarma 31
Árbol de menús Serv. De Red 33

B

Baterías 27
Bloqueo de llamadas 54
Bloqueo y desbloqueo del teclado 38

C
Cambiar PIN 55
Cambio de los códigos de activación del desvío de llamada 61
Cambio de los códigos de activación del desvío de llamada con línea ocupada 63
Cambio de los códigos de activación del desvío de llamada cuando no está disponible 64
Cambio del código de desactivación del desvío de llamada 62
Cambio del código de desactivación del desvío de llamada con línea ocupada 63
Cambio del código de desactivación del desvío de llamada cuando no está disponible 65
Cambio del idioma de la pantalla 51
Cambio del modo de marcación 59
Cambio del modo de marcación (según el país) 59
Cambio del nombre del teléfono 50
Cambio del tiempo de desconexión de línea 59
Cancelación de la rellamada automática 67
Carga de la batería 27
Código PIN 55
Colgar automáticamente 52
Combinaciones de colores 51
Conexión de la estación base 25
Conferencia automática 54
Contenido de la caja 18
Contestador automático 68
Contraste 52
Control de llamadas del teléfono 73
Correo de voz 65

D
Datos técnicos 73
Desactivación/activación de la función colgar automáticamente 52
Descripción general de la estación base 24
Descripción general del teléfono 19
Desvío de llamada 61
Desvío de llamada con línea ocupada 62
Desvío de llamada cuando no está disponible 64
Devolución de la llamada 66

E
Eliminación de la memoria de acceso directo 42
Eliminación de todas las entradas de la agenda 41
Eliminación de todas las entradas de la lista de llamadas 46
Eliminación de todos los mensajes 69
Eliminación de todos los números de remarcación 43
Eliminación de un número de remarcación 43
Eliminación de una entrada de la agenda 41
Eliminación de una entrada de la lista de llamadas 45
Establecimiento de una llamada de conferencia entre tres usuarios 47
Establecimiento del prefijo automático 58
Estación base 24
Estructura de menús 29

F
Finalización de una llamada 37
Funciones disponibles durante la reproducción 69

G
Guardar un contacto en la agenda 39
Guardar un número de remarcación 43
Guardar una entrada de la lista de llamadas 45

I
Iconos de la pantalla y mensajes 22
Idiomas de la pantalla 51
Imágenes de fondo de pantalla 51
Instalación de las baterías 27
Instalación del teléfono 26
Intercomunicador 46
INTROD. PIN 55
Introducción de texto o números 38

L
Llamada al número de cancelación de rellamada automática 67
Llamada fácil 53
Llamar desde el registro de llamadas 35
Llamar desde la agenda 35
Llamar desde la lista de remarcación 35
Llamar usando la memoria de acceso directo 36
Localizador 48
Luz de fondo 52

M
Marcación directa 35
Memoria de acceso directo 41
Mensaje saliente personal 70
Modificación de una entrada de la agenda 40
Modo de marcación 59

N
Nombre del teléfono 50

O
Ocultación de identidad 67

P
Prefijo automático 58
Preguntas frecuentes 74
Premarcación 35
Primeros pasos 25

R
Realización de una llamada 35
Registro 56
Registro de llamadas 44
Reproducción de mensajes 68
Reproducción de mensajes a través del teléfono 68
Reproducción, grabación o eliminación de un mensaje saliente 70
Requisitos de alimentación 9
Responder a una llamada 36
Responder una llamada externa durante la intercomunicación 47
Respuesta con manos libres 36
Restablecimiento de los ajustes predeterminados de la unidad 57
Retardo de tono 71

S
Selección de la combinación de colores 51
Selección de la melodía de la agenda 40
Selección del fondo de pantalla 51
Servicio de información 66
Servicios de red 61
Silenciar/cancelar el silencio del micrófono 39
Sonido XHD 55
Su teléfono 18

T
Tono de tecla 51
Tonos de timbre 50
Tonos del teléfono 50
Transferencia de una llamada externa 47

U
Uso de la agenda 39
Uso de la lista de remarcación 42
Uso del intercomunicador 46
Uso del registro de llamadas 44
Uso del teléfono 35

V
Volumen del timbre 50

UCZZ21977UZ(0)

©2008 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved
Reproduction in whole or in part is prohibited without the
written consent of the copyright owner
Document order number: 3111 285 45701 (US-ES)

Please Recycle
Printed in China